

# Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau  
Bromberger Tageblatt

**Bezugspreis:** In Bromberg mit Bestellgeld vierteljährlich 14,00 Zl., monatlich 4,80 Zl. In den Ausgabestellen monatlich 4,50 Zl. Bei Postbezug vierteljährlich 16,16 Zl., monatlich 5,39 Zl. Unter Streifenband in Polen monatlich 8 Zl., Danzig 8 G., Deutschland 2,50 RM. — Einzel-Nr. 25 gr., Dienstadt- und Sonntags-Nr. 30 gr. Bei höherer Gewalt (Betriebsstörung usw.) hat der Bezahler keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. — Fernruf Nr. 594 und 595.

**Anzeigenpreis:** Die einseitige Millimeterzeile 15 gr., die einseitige Reflektierte 125 gr., Danzig 10 bzw. 80 Da. Pf., Deutschland 10 bzw. 70 Goldpfennig, übriges Ausland 100 % Aufschlag. — Bei Platzvorschrift und schwierigerem Satz 50 % Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 gr. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. — Postkonten: Posen 202 157, Danzig 2528, Stettin 1847.

Nr. 232.

Bromberg, Sonntag den 9. Oktober 1932.

56. Jahrg.

## Oesterreichs neue Fahrtrichtung.

### Zur Abberufung des Berliner Gesandten Dr. Frank.

Die Wiener Bundesregierung hat Herrn von Pflügl, den Vertreter österreichischer Interessen in Genf, von der Französischen Regierung wegen braven und sittsamen Verhaltens recht wohl gelitten, als Gesandten nach Paris versetzt. Sie hat zugleich, etwas plötzlich, den Berliner Gesandten Frank, Vertrauensmann der Großdeutschen, von seinem Posten abberufen. Die großdeutsche Bewegung ist zweifellos gegenwärtig aus der Mode gekommen: man trägt in Wiener Regierungskreisen für die kommende Wintersaison und wahrscheinlich noch etwas darüber hinaus: Pariser Modegewänder.

Als nach dem Zusammenbruch in Osterreich trotz aller Verbotsdiktate der Gedanke des Anschlusses an den großen deutschen Bruderstaat noch in recht vielen Herzen lebendig war und durch die Bestrebungen der sozialdemokratischen Partei eine breite politische Arena fand, mußte auch der schlan-geschmeidige Seipel, Osterreichs Geschäftsführer, mit dieser Bewegung rechnen. Er tat es nicht sehr gern, denn in seinem Innersten war Seipel mehr ein Freund des „Nebeneinandergehens“, wie er sich vorfichtig ausdrückte, als des „Miteinandergehens“ mit dem großen Deutschen Reich. Außenpolitische Interessen, aber mehr noch seine innere Anhänglichkeit an das Haus Habsburg, hinderten ihn, ein wirklich überzeugter Anschluß-Politiker zu sein. Nichtsdestoweniger verabsäumte er nicht, die Großdeutschen, trotz ihrer verhältnismäßig geringen Mandatszahl im österreichischen Abgeordnetenhaus, als wichtiges Imperiondabile in seine politische Rechnung aufzunehmen.

Die äußeren Exponenten seines für die Großdeutschen entdeckten Herzens hießen Frank und Dinghofer. Beides populäre Mandatsträger der Anschlußpartei. Beide der richterlichen Laufbahn entstammend. Feltz Frank, der elegante weltmännische, hatte sich im Kriege als tüchtiger Auditor nicht immer zur Freude der angehenden Soldaten betätigt. War dann Staatsanwalt und Oberstaatsanwalt geworden, bis ihn die Politik auf ein größeres Forum berief. Der behäbigere Dinghofer machte seinen Weg hauptsächlich in der oberösterreichischen Provinz, und saß schließlich als Landesgerichtsrat in Linz, dieser netten, altertümlichen Provinzstadt an der Donau, die für Osterreichs politische Tribüne schon manchen bedeutenden Kämpfen geltefert hat.

Feltz Frank trat im Jahre 1922 als Vizekanzler in das Kabinett Seipel ein. Seiner bestimmten, bei allen weltmännischen Formen energisch eingestellten Art gelang es, bald einen Einfluß zu erringen, der eigentlich in gar keinem Verhältnis zu dem Häuflein Abgeordneter stand, die er als Vertrauensmann in der Regierung zu vertreten hatte. Er machte aus seiner prodeutschen Gefinnung bei keiner Gelegenheit einen Hehl, und dieses Eintreten für einen Gedanken, den er trotz aller Friedensdiktate von St. Germain und Versailles für richtig hielt, erzwang ihm allmählich auch eine gewisse Achtung bei der Sozialdemokratischen Partei Osterreichs, die den Eintritt des schneidigen einfügen Militär-Auditors und Staatsanwalts in die Regierung nicht gerade mit großer Sympathie begrüßt hatte. Es gab eine Zeit in Osterreich, da Frank und Dinghofer, der spätere Justizminister, in Massenmeetings dem Gedanken „Heim ins Reich“ einen von Tausenden besubelten, beredten Ausdruck gaben. Indes, in der Zeit unbarmherzigen Frostes welkten solche Blütenträume bald dahin. Die ewigen Finanznöte Osterreichs, die unaufhörlichen Bittgänge zum Völkerbund, die schwierige Lage Deutschlands, die es kaum zuließ, dem kleinen bedrängten Brudervolk an der Donau auszureichen zu helfen, brachten es mit sich, daß der großdeutsche Gedanke im Volke allmählich an Boden verlor. Das österreichische Volk, einst begeistert von dem Einheitsgedanken und trotzig geneigt, ihm trotz aller Verbote nachzuhängen, begann sich mit anderen Problemen zu befassen. Man war zu sehr von Not geplagt, um Idealen nachzustreben.

Auch im Deutschen Reich wurde man kühler, zumal mancherlei Mißverständnisse ein gewisses Mißtrauen in die Politik Seipels säten. Daran änderte auch der deutsch-österreichische Volksbund nichts, den hauptsächlich die Sozialdemokraten als mächtigste Organisation gegründet hatten, und an dessen Spitze der bisherige Reichstagspräsident Voche stand. Daran änderten auch verschiedene offizielle und halbamtliche wechselseitige Besuche der Staatsmänner nicht viel.

Seipel, der ewig Kluge, ewig Gewandte, mußte der Stimmung bald Rechnung zu tragen. Frank wurde im Frühsommer 1925 auf den Berliner Gesandtenposten abgehoben. Hier tat er zunächst als Nachfolger Nieldis wacker das Seine, um die Beziehungen zwischen seinem Vaterlande und dem Deutschen Reich im Sinne seiner Idee wachzuhalten. Unter Schobers Kanzlerkassett schien seine politische Überzeugung plötzlich einen ungeahnten Triumph zu erfahren: die deutsch-österreichische Zollunion. Aber dieses Kind Schoberscher und Curtisscher Politik sollte das zarteste Alter nicht überleben. Der Widerspruch Frankreichs und das Urteil des Haager Schiedsgerichts machten seinem Dasein ein schleuniges Ende.

Seit dieser Zeit ward es recht still um die Anschlußbewegung. Die Großdeutschen in Osterreich verloren fast den letzten Boden. Franks Mitkämpfer, Dinghofer, war allerdings schon längst die Treppe hinaufgeworfen worden. Aus dem Bereich der aktiven Politik wurde er in das westabgeklärte Milieu eines Präsidenten des Obersten Gerichtshofes versetzt. Die großdeutsche Flamme brannte nunmehr als bescheidenes Licht fort. Osterreich mußte, durch die Kreditanstalt-Katastrophe in schwerste Bedrängnis gera-

## Die Verschiebung der Vier-Mächte-Konferenz im Spiegel der englischen Presse.

London, 8. Oktober. (Eigene Drahtmeldung.) Die Nachricht, daß Deutschland die englische Einladung zu einer Vier-Mächte-Konferenz sozulagen vorbehaltlos angenommen habe, ist, wie die liberale „News Chronicle“ in einem Leitartikel ausführt, von sehr großer Bedeutung und kann das Ende des bemerkenswerten Stillstandes in den Verhandlungen bedeuten. Deutschland verlange, daß eine neue Abrüstungsvereinbarung an die Stelle der militärischen Bestimmungen des Versailler Vertrages treten solle, was schon der Kernpunkt der englischen Meinungsäußerung gewesen sei und was auch niemals völlig von Herriot abgelehnt worden sei. Alle unparteiischen Kritiker hätten offen die Berechtigung des deutschen Verlangens anerkannt, so daß eine formelle Ablehnung kaum möglich sei, aber es sei noch fraglich, ob dieser Standpunkt allgemein angenommen werden würde.

Der diplomatische Korrespondent des „Daily Telegraph“ rechnet damit, daß, wenn die von England vorgeschlagene Vier-Mächte-Konferenz noch zustande komme, dies aber erst in einigen Wochen der Fall sein werde. Sie würde dann wohl auch nicht in London stattfinden und sich in ihrer Zusammensetzung wesentlich von der ursprünglich geplanten unterscheiden. Wo jetzt die Frage einer Abänderung der militärischen Bestimmungen des Versailler Vertrages aufgetaucht sei, habe Belgien als eine Macht, die sich an der Ausarbeitung der betreffenden Klausel beteiligt hat, ein Recht zur Teilnahme an der Konferenz, was man aber nicht von Polen und der Tschechoslowakei sagen kann. Die englische Mitteilung von der Vertagung der Konferenz sei noch gerade so rechtzeitig nach Paris gekommen, um die Absendung einer ablehnenden französischen Antwort zu verhindern.

## Die „Times“ zur deutschen Gleichberechtigungsforderung.

Die Londoner „Times“ schreiben an leitender Stelle: „Da die Reichsregierung wohl die Gleichberechtigung, aber nicht die zahlenmäßige Gleichheit fordere, sei es unmöglich, diese Forderung zu übersehen, wenn man die Abrüstungskonferenz vor dem Schiffbruch retten wolle. Man stimme darin überein, daß die deutsche Forderung in ihren wesentlichen Zügen gerechtfertigt sei, daß eine große Nation auf die Dauer nicht in einer niedrigeren, besondern und minderwertigen Klasse bleiben könne, und daß die Beschränkungen, wie sie Deutschland auferlegt werden seien, freiwillig sein und in allgemeiner Übereinstimmung mit den Begrenzungen stehen müßten, die andere Länder sich selbst auferlegen. Es sollte daher jetzt möglich sein, ein Versprechen abzugeben, daß in einer Abrüstungsvereinbarung, die von der Abrüstungskonferenz herausgebracht wird, keine unterschiedliche Behandlung zwischen den Unterzeichner-Staaten stattfinden soll. Wenn die Deutsche Regierung darauf aufmerksam gemacht habe, daß die in den englischen und französischen Denkschriften enthaltenen Vorschläge der deutschen Gleichberechtigungsforderung nicht entsprechen, so müsse man zugeben, daß die Frage der verbotenen Waffen in ihnen nicht berührt worden sei. Weitere Ablehnung bei den Verhandlungen über die deutsche Forderung könne nur dazu führen, daß das System des Rüstungswettbewerbes wieder in Freiheit gesetzt werde. Man müsse natürlich von Deutschland eine Zusicherung erhalten, daß es den neu gewonnenen Spielraum nicht mißbrauchen werde. Auch dürfe die Sicherheit Frankreichs nicht gefährdet werden. Es würde sicherlich das Beste sein, wenn die Mächte eine Formel entwerfen würden, durch die Deutschland wieder zur Abrüstungskonferenz zurückgebracht werden könnte, oder aber darüber Klarheit zu schaffen, ob Deutschland sich wirklich nicht mehr an den Arbeiten der Konferenz beteiligen wolle.“

## Das Echo in Paris.

Paris, 8. Oktober. (Eigene Drahtmeldung.) Die Annahme der englischen Einladung durch die Reichsregierung wird von der Pariser Morgenpresse zum Teil recht mißgünstig kommentiert. Der „Eclair“ schreibt, man habe sich in Berlin außerordentlich beeilt, die Einladung anzunehmen, nachdem man erfahren habe, daß die Konferenz bis auf weiteres vertagt sei.

ten, um jeden Preis Frankreichs Hilfe haben. Man mußte Bitteres unterschreiben. Will man, den Schein des Zwanges zu mildern, den harten Gläubiger jetzt freiwillig auf seinem Weg begleiten? Fast scheint es so...

Jedenfalls: Frank geht etwas plötzlich. Mit Bedauern werden alle wahren Anschlußfreunde seiner un-rechten Gestalt nachblicken, die jetzt im Schatten des Privatlebens untertauchen soll.

F. G. Benedict.

## Lenk Herriot ein?

London, 8. Oktober. (Eigene Drahtmeldung.) Einer Neutermeldung zufolge hat Herriot Norman Davis versichert, daß Frankreich bereit sei, die Abrüstungsfrage von sämtlichen Gesichtspunkten aus einschließlich der deutschen Gleichberechtigungsforderung zu beraten. Herriot habe darauf bestanden, daß die Verhandlungen darüber in Genf stattfinden müßten.

Der amerikanische Vertreter an der Abrüstungskonferenz, Norman Davis, ist am Freitagabend in London eingetroffen. Er wird mit der Englischen Regierung Besprechungen über Abrüstungsfragen, insbesondere über das Flottenprogramm haben.

## Die deutsche Antwort.

Berlin, 8. Oktober. (Eigene Drahtmeldung.) Die Note, die die Antwort der Reichsregierung auf die Einladung Englands zur Teilnahme an der Londoner Konferenz enthält, ist gestern abend dem englischen Geschäftsträger in Berlin eingehändigt worden. Die Veröffentlichung des Textes der Antwort wird im Laufe des heutigen Tages erwartet. (Wie aus den oben mitgeteilten englischen Pressestimmen ersichtlich ist, war der Inhalt der deutschen Antwort den Londonern schon gestern abend bekannt.)

## Eine eigentümliche Transaktion.

(Von unserem ständigen Warschauer Berichterstatter.)

Die polnische oppositionelle Presse beleuchtet in kritischen Glossen eine Transaktion, die die Versicherungsanstalt der geistlichen Arbeiter mit dem Kuratorium der Güter des wegen Verschwendung von 8 Millionen Zloty unter Kuratel gestellten Grafen Jaroslaw Potocki durchgeführt hat. Die ganze Angelegenheit war anfangs unklar dargestellt worden; erst als die Berichtigungen der halbamtlichen „Zifra“ und der von offiziellen Quellen inspirierten Agentur „Pres“ erschienen waren, trat der wirkliche Inhalt der Transaktion in seiner ganzen Eigentümlichkeit zutage.

Formell beschränkt sich die Transaktion auf einen Austausch von Pfandbriefen. Die „Gazeta Warszawska“ gibt folgende übersichtliche Darstellung dieses Geschäfts: „Die Güterverwaltung des Grafen Potocki hatte in ihrem Besitz Pfandbriefe der Wilnaer Landbank (Wileński Bank Ziemski) auf die Summe von 1 Million Zloty; die Versicherungsanstalt besaß Pfandbriefe der Landeswirtschaftsbank (Bank Gospodarstwa Krajowego) ebenfalls für 1 Million Zloty. Diese Pfandbriefe wurden ausgetauscht. Die Versicherungsanstalt übergab der Verwaltung der Güter des Grafen Jaroslaw Potocki Pfandbriefe der Landeswirtschaftsbank für 1 Million Zloty und bekam dafür Pfandbriefe der Wilnaer Landbank ebenfalls für 1 Million Zloty. Dieser Tausch könnte niemanden stören, wenn er nicht von gewissen Umständen begleitet wäre. Die Verwaltung der Grafen Potockischen Güter war seit einigen Jahren mit der Auszahlung der Gehälter an die Angestellten im Rückstande und führte auch seit einigen Jahren keine Versicherungsbeiträge an die Versicherungsanstalt ab. Nach diesem Tausch“ hat die Güterverwaltung alle rückständigen Gehälter ausbezahlt und die Schuld in der Versicherungsanstalt für geistliche Arbeiter befristet.

„Auf welche Weise? Ganz einfach. Eine von den Banken“, deren Namen die halbamtliche „Zifra“ diskret verschweigt, erstand vom Grafen Potocki die Pfandbriefe der Landeswirtschaftsbank. Warum hat dieselbe Bank vom Grafen Potocki die Pfandbriefe der Wilnaer Landbank nicht abkaufen können? Einfach deshalb, weil sie für die letzteren Pfandbriefe auf der Börse 48 Zloty für 100 erhalten kann, während die Pfandbriefe der Landeswirtschaftsbank zum Preise von 94 pro 100 verkauft werden können d. h. daß man an den einen Pfandbriefen nur 6 Prozent, an den anderen 52 Prozent verliert. Hätte die Verwaltung der Potockischen Güter die vorher in ihrem Besitze befindlichen Pfandbriefe verkauft, so würde sie statt 1 Million — nur 480 000 Zloty erhalten haben; Dank dem Gefälligkeits-tausch mit der Versicherungsanstalt aber erhielt sie 940 000 Zloty, d. h. sie hat einen Verdienst von 460 000 Zloty erzielt.

Die Versicherungsanstalt hat formell durch diese Gefälligkeits-tausch verloren, denn im Jahre 1930 hat die Wilnaer Landbank ihre Pfandbriefe zum Kurse 100 für 100 anzukaufen. Vorläufig halten wir aber noch beim 3. 1932, und wenn die Versicherungsanstalt durchdachte Geschäfte mit einem so entfernten Termin machen will, so hätte sie auf der Börse die Pfandbriefe der Wilnaer Landbank

zu 48 Zloty kaufen können und würde an ihnen die Summe verdienen, welche sie jetzt dem Verkäufer zuwenden geschuldet hat.

„Das Geheimnis dieses seltsamen Tausches — meint die „Gazeta Warszawska“ — verbirgt sich hinter den Kulissen der Geschäfte des Grafen Jaroslaw Potocki. Normalerweise müßten die berart verschuldeten Güter versteigert werden und diejenigen, welche auf diese Güter unvorsichtig Anleihen erteilt haben, müßten viel verlieren und diese Verluste — bekannt geben. Offenbar waren es nicht gewöhnliche private Gläubiger, sondern solche, die mächtig mit „Beziehungen“ ausgerüstet waren; daher hat man diesen Tausch ausgedacht, um die Verluste und die leichtsinnige Finanzierung des Verschwenders zu verbergen.

„Es ist hinzuzufügen, daß der Kurator des Grafen Potocki — der Abgeordnete des W-klubs Advokat Paschalski ist. Warum hat aber dafür die Versicherungsanstalt der geistigen Arbeiter vom Gelde dieser Arbeiter zu zahlen.“

Anderer Blätter führen eine noch schärfere Sprache. Das „ABC“-Blatt verweist darauf, daß die Pfandbriefe der Wilnaer Landbank überhaupt nicht verkauft werden können, und behauptet, daß die Verwaltung der Güter des Grafen Jaroslaw Potocki eben aus diesem Grunde diese Pfandbriefe, die sie nicht lösen werden konnte, der Versicherungsanstalt aufgebunden habe. „Die pikanteste Sache dabei ist, — so schreibt dieses Blatt — daß der Vermittler bei diesem glänzenden Geschäft der Präses des „Strzelec“ und W-Abgeordneter Advokat Paschalski war, der als Kurator der Azejichow-Chodnickischen Güter sich darum in der Versicherungsanstalt bemüht und seinen Wunsch durchgesetzt hat. Die Provision von einer solchen Transaktion muß nicht gering sein...“

Das Blatt bezeichnet diese ganze Affäre als skandalös — sofern die von den zwei Presseagenturen: „Iskra“ und „Prześ“ im Wege der Berichtigung gelieferten Angaben richtig sind, was doch logischerweise nicht bezweifelt werden sollte.

## Unter Freunden.

### Wird Minister Beck das französische Gericht anrufen?

In der polnischen Presse war vor kurzem die Nachricht verbreitet worden, daß Herr von Chlapowski von dem Pariser Botschafterposten abberufen und durch den Vize-Minister Beck ersetzt werden sollte. Die sozialistische Zeitung „Le Populaire“ verfaßte diese Nachricht mit einem Kommentar, der für Herrn Beck gerade nicht schmeichelhaft war. Die polnische Oppositionspresse hatte damals der Überzeugung Ausdruck gegeben, daß der Beleidigte ein Gerichtsverfahren wegen Verleumdung einleiten werde. Nun stellt sich, wie die „Gazeta Warszawska“ mitteilt, heraus, daß Herr Beck einen anderen Weg gewählt hat. Das Blatt teilt mit, daß der Kommentar des Pariser Blattes den Gegenstand einer Intervention des Botschafters von Chlapowski bei dem Ministerpräsidenten Herriot als Außenminister gebildet habe. Herriot soll Herrn von Chlapowski geantwortet haben, daß in Frankreich eine Pressefreiheit bestehe und daß Herr Beck, wenn er sich beleidigt fühlt, sich an die französischen Gerichte zu wenden habe. Dies wäre, so betont die „Gazeta Warszawska“, der einzige Weg, das Pariser Blatt wegen Verunglimpfung eines hohen Beamten eines befreundeten Staates zu bestrafen. Die französischen Gerichte gäben jede Garantie der Objektivität.

## Deutscher Aero-Club

### ehrt Zwirko und Wigura.

In Warschau ist, wie die Polnische Telegraphen-Agentur berichtet, der deutsche Fliegerhauptmann Reinhardt eingetroffen, um am Grabe der tödlich verunglückten polnischen Flieger Zwirko und Wigura im Namen des deutschen Aeroclubs einen Kranz niederzulegen. Hauptmann Reinhardt hielt bei dieser Gelegenheit in Anwesenheit der Familien der beiden Flieger, des Departementschefs im Ministerium für das Flugwesen Obersten Rayski und anderer Persönlichkeiten folgende Ansprachen:

„Der Deutsche Aeroclub hat mir, als einem seiner ältesten Flieger, den ehrenvollen Auftrag erteilt, an der Stätte der ewigen Ruhe der Sieger im Europarundflug 1932 einen Kranz niederzulegen. Der Deutsche Aeroclub bringt dem Helden Zwirko, der sein Leben im Dienste des geliebten Flugwesens verloren hat, seine Huldigung dar. Die deutschen Flieger, die Gelegenheit hatten, sich mit ihm im ritterlichen Kampfe zu messen, werden sein Andenken in Ehren bewahren.“

„Der Deutsche Aeroclub huldigt dem genialen Konstrukteur Wigura. Als treuer Kamerad errang er mit seinem Piloten die Siegespalme. Das Schicksal wollte es, daß er mit ihm gemeinsam starb. So sind die beiden Männer, die anderen als Vorbild dienen können, im Tode vereint. Die Namen Zwirko und Wigura sind für immer in die Geschichte des Flugwesens eingetragen.“

## Rumänien lehnt die Forderung des Völkerbundes ab.

Wie aus Bukarest gemeldet wird, hat der rumänische Ministerrat am Donnerstagabend beschlossen, die Forderung des Völkerbundes auf eine internationale Kontrolle der rumänischen Finanzen abzulehnen. Der in Genf weilende rumänische Delegierte hat den Auftrag erhalten, die Verhandlungen wieder aufzunehmen, um bessere Bedingungen zu erzielen. Anscheinend ist Rumänien entschlossen, es auf Biegen oder Brechen ankommen zu lassen.

## Keine Regierungskrise.

Bukarest, 8. Oktober. (Eigene Drahtmeldung.) Nachdem durch Ablehnung der Forderungen des Finanzausschusses des Völkerbundes zunächst klare Verhältnisse geschaffen worden sind, erklärt die rumänische Presse, daß der Völkerbund u. a. zur Finanzkontrolle die Einsetzung eines Generalpräsidenten in Bukarest gefordert hatte, der noch größere Vollmachten als seinerzeit der Vertreter des Völkerbundes in Wien erhalten sollte. Jetzt bleibe nur der Weg der direkten Verhandlungen mit dem

## Bank für Handel und Gewerbe Poznań

Poznański Bank dla Handlu i Przemysłu, Sp. Akc.

Poznań / Bydgoszcz  
Inowrocław / Rawicz

Telegramm-Adresse: „Gewerbebank.“



Erledigung sämtlicher  
Bankgeschäfte.

Führung von Sparkonten  
in allen Währungen.

Gläubigern, den die Regierung einschlagen will. Man argumentiert dahingehend, daß diese Gläubiger an einem Staatsbankrott kein Interesse haben können, weil sie dann ganz leer ausgehen würden. Sie ist bereit, im Falle eines großzügigen Entgegenkommens sich mit einer Art Kontrolle abzufinden, andererseits ist die Stimmung derart, daß der Staat auf jeden Fall die Auslandszahlungen von sich aus einstellen wird, wenn die Gläubiger die direkten Verhandlungen verschleppen oder unüberbrückbare Forderungen stellen sollten.

Man will bereits zum 1. November Klarheit schaffen. Bis dahin wird kein Regierungswechsel eintreten, zumal jetzt auch die Liberalen wenig Neigung zeigen, in dieser schwierigen Lage ihren Ruf aufs Spiel zu setzen. Inflationische Maßnahmen wird man unter allen Umständen zu vermeiden suchen.

## Baldemaras will auswandern.

Baldemaras hat sich entschlossen, Litauen für dauernd zu verlassen und sich in Südfrankreich niederzulassen, wo seine Gattin ein Gut besitzt. Der ehemalige Diktator wird nach Beendigung der zwei gegen ihn eingeleiteten Prozesse abreisen, deren Termin in nächster Zeit festgesetzt werden soll. In Frankreich will er sich der publizistischen Arbeit widmen und sich besonders in den Dienst der amerikanischen Presse stellen.

Der in Ungnade gefallene ehemalige Diktator hat inzwischen seinem Anwalt den Auftrag gegeben, einen Prozeß gegen den litauischen Staatsfiskus auf Zahlung eines Gehalts einzuleiten, das Baldemaras als Vorsitzender der litauischen Delegation für die Konferenz in Versailles beansprucht. Ferner fordert Baldemaras die Rückgabe des Betrages, der in der Bank von Kopenhagen beschlagnahmt worden ist. Baldemaras' Forderung beträgt 500 000 Lit.

## Der Dollar war in Gefahr.

Präsident Hoover hielt an einem der letzten Tage in Des Moines im Staate Iowa seine erste Wahlrede. Dabei enthüllte er zum ersten Male die Gefahren, in denen in den letzten Monaten der Dollar war. Er erklärte, daß der Finanzminister ihn im Juli dahin unterrichtet habe, daß bei gleichbleibender Nachfrage nur noch für zwei Wochen Gold vorhanden sei. Dauf der unternommenen Schritte sei die Inflationsgefahr aber abgewendet worden. Jetzt sei die Wirtschaftsschlacht gewonnen und die Weltwirtschaft in der Besserung begriffen. Hoover machte sodann die fremden Goldabzüge und die verringerten Steuereinkünfte für den Fehlbetrag im Haushalt der Vereinigten Staaten verantwortlich. Hoover verteidigte die Zollgesetzgebung und sprach sich gegen eine Streichung der Kriegsschulden aus. Er bestritt aber die Verwendung der eingehenden jährlichen Kriegsschulden-Tillzahlungen zur Vergütung der auswärtigen Abhängigkeitsgebiete für die landwirtschaftlichen Erzeugnisse der Vereinigten Staaten. Seine Regierung — so sagte Hoover — habe dauernd gegen den Klassenkampf gekämpft. Die Bemühungen der Regierung seien erfolgreich, da Arbeitgeber und Arbeitnehmer gut zusammenarbeiten.

## Das mexikanische Parlament gegen die Geistlichkeit.

Mexiko Stadt, 8. Oktober. (Eigene Drahtmeldung.) Die gesetzgebende Versammlung des mexikanischen Staates Vera Cruz hat die mexikanische Nationalversammlung ersucht, den katholischen Priestern das Bürgerrecht zu entziehen und sie des Landes zu verweisen. Der Gouverneur von Vera Cruz hat die Beschlagnahme allen kirchlichen Eigentums im Staate Vera Cruz angeordnet.

Der mexikanische Bundeskongreß hat dem Erzbischof von Mexiko Stadt mit Verhaftung gedroht, da er priesterliche Funktionen ausübe, ohne sich gemäß dem neuen Kirchengesetz eingetragen zu haben.

## Republik Polen.

Ein Buch über den Drest-Prozeß.

Die Ausarbeitung der Urteilsbegründung im Drest-Prozeß ist, wie die polnische Presse meldet, fertiggestellt und von den drei Richtern, die das Urteil gefällt haben, unterzeichnet worden. Die Urteilsbegründung umfaßt etwa 900 Schreibmaschinenseiten und wird daher den Angeklagten und den übrigen Interessenten gedruckt als Broschüre übermittelt werden. Nach der bestehenden Strafprozeßordnung haben die Angeklagten im Laufe von sieben Tagen nach dem Empfang der Urteilsbegründung ihre Berufung beim Warschauer Appellationsgericht einzureichen.

## Die Goethe-Medaille für Professor Zieliński.

Warschau, 8. Oktober. (Eigene Drahtmeldung.) Der deutsche Gesandte in Warschau von Moltke hat gestern dem Professor Tadeusz Zieliński die Goldene Goethe-Medaille für Verdienste um die Förderung der Kunst und Wissenschaft überreicht.

## Tschechische Schulen in Polen.

Nach den Angaben der Schul-Abteilung des tschechisch-slowakischen Auslands-Instituts bestehen in Polen 13 tschechische Privat-Schulen, 13 staatliche tschechische Schulen und 21 Schulen, in denen die tschechische Sprache ein obligatorischer Unterrichtsgegenstand ist.

## Der Staatsfiskus durch eine dänische Firma um eine Million Zloty geschädigt.

Durch die Anzeige eines Angestellten ist man in Warschau dahintergekommen, daß die Warschauer dänische Exportgesellschaft Vagu Komhold durch verschiedene Manipulationen den polnischen Staatsfiskus um über eine Million Zloty geschädigt hat. Der Besitzer der Exportgesellschaft Komhold ist in das Ausland geflüchtet. Die Bücher und die Korrespondenz der Gesellschaft wurden beschlagnahmt.

## Zwei Danziger in Warschau verhaftet.

Der Krakauer „Instruwany Kurjer Godzienny“ läßt sich aus Warschau unter dem 3. Oktober melden: Die polnischen Polizeibehörden haben gestern in Warschau zwei Personen verhaftet, die sich durch gefälschte Dokumente legitimierten. Bei ihrer Vernehmung stellte es sich heraus, daß es sich um den Sekretär des Kreisamtschusses des Kreises Danziger Niederung Otto Keller sowie um den Oberzollsekretär Krueger aus Danzig handelt. Aufgabe der Polizeibehörden ist es jetzt, festzustellen, was diese Danziger Beamten auf dem Gebiet der Republik zu tun hatten.

## Deutsches Reich.

### Wechsel im Ernährungsministerium?

Wie das „B. Z.“ aus zuverlässiger Quelle erfährt, herrscht im Reichskabinett eine erhebliche Verstimmung gegenüber dem Reichslandwirtschaftsminister Freiherrn von Braun, dessen handelspolitische Einstellung für die Konflikte mit Holland und Italien verantwortlich gemacht wird. Ein Rücktritt des Ernährungsministers liegt danach durchaus im Bereich des Möglichen. Auch sein Nachfolger wird bereits genannt. Es soll dies der pommerische Rittergutsbesitzer von Knebel-Döberitz auf Friedrichsdorf sein, zweifellos der schärfste politische Kopf der ostdeutschen Landwirtschaft, dem gute persönliche Beziehungen zum Reichsfinanz- und Reichswehrministerium nachgesagt werden.

### Reichsrundfunk-Kommissar Schuboh.

Die bereits mitgeteilten Gerüchte um den Reichsrundfunkkommissar haben sich dahin verdichtet, daß Dr. Schulz nach seinem Urlaub, den er angetreten hat, nicht mehr auf seinen Posten zurückkehren werde. Als sein Nachfolger wird der jetzige Leiter der Deutschen Welle, Professor Dr. Schuboh, genannt. Professor Schuboh war früher Universitätslehrer in Berlin und im Kriege Leiter der Front-Hochschulkurse in Belgien. Nach längerer Tätigkeit als Referent der deutschen Gesandtschaft in Stockholm wurde Schuboh, der als ausgezeichnete Kenner des deutschen Rundfunkwesens gilt, im Jahre 1926 Leiter der Deutschen Welle.

## Die Weltraumrakete zerplatzt.

Trotz ungünstiger Wetterlage wurde am Donnerstag auf der Frischen Nehrung zum Start der Winkler-Rakete geschritten. Die Rakete erhob sich auch aus ihrem Abschussgestell. Als sie etwa in Haushöhe war, explodierte der untere Teil der Rakete, in dem sich die Brennstoffbehälter befinden. Die Rakete fiel sofort zu Boden. Der Aufstieg ist damit also unmöglich geworden. Von den anwesenden Personen wurde niemand verletzt.

Der Start der Winklerschen Rakete sollte ursprünglich auf Sonnabend verschoben werden. Die zugelassenen Filmoperateure und Pressephotographen sitzen noch in Berlin. In letzter Stunde hatte man sich aber entschlossen, die Rakete bereits am Donnerstag zu starten, da ein aus England herannahendes Tief für Freitag, Sonnabend und Sonntag schlechtes Wetter ankündigte. Kurz nach 14 Uhr erfolgte der Start an der gleichen Stelle auf der Frischen Nehrung, wo der erste Versuch in der vorigen Woche mißglückt war. Gegenwärtig sind Winkler und seine Mitarbeiter mit der Untersuchung beschäftigt, auf welche Gründe die Explosion zurückzuführen ist.

## Kleine Rundschau.

### Großfeuer in einer Bodenschwingschen Kolonie.

Dsnabrück, 8. Oktober. (Eigene Drahtmeldung.) In der Nacht zum Sonnabend wurde die große Kolonie der Bodenschwingschen Anstalten Bethel bei Bielefeld von einem verheerenden Feuer heimgesucht. Zwei riesige Eichen sowie ein Gebäude, in dem das Jungvieh untergebracht wird, fielen den Flammen mit der gesamten Ernte von rund 2000 Morgen zum Opfer. Nur dem Umfange, daß der Wind während des Brandes umsprang, ist es zu danken, daß nicht die gesamte Kolonie ein Raub der Flammen wurde. Die Bodenschwingschen Anstalten sind durch diesen Brand schwer geschädigt worden, da sämtliche Erntevorräte sowie große Viehbestände vernichtet worden sind.

# Mus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unseren Mitarbeitern wird strengste Verschwiegenheit zugesichert.

Bromberg, 8. Oktober.

## Streichweife Niederschläge.

Die deutschen Wetterstationen künden für unser Gebiet Bewölkung mit streichweisen Niederschlägen an.

## Soziale Gesinnung.

Die jüdische Gesetzgebung, vermutlich nachexilischen Ursprungs, kannte die eigentümliche Einrichtung des sogenannten *Jobel* — oder *Halljahrs*. (3. Mose 25, bes. V. 23—31). Danach sollte in jedem 50. Jahre eine Neuregelung der Grundbesitzverhältnisse in der Weise erfolgen, daß zwischen dem ursprünglichen Besitzer durch wirtschaftliche Notlage verloren gegangener Besitz wieder zurück erworben werden sollte; ausgenommen war davon nur Hausbesitz in unmauernten Städten. So viel bekannt, ist dies Gesetz nie durchgeführt worden, weil es, so ideal es gedacht war, in der Praxis eben undurchführbar war. Immerhin muß man den sozialen Sinn bewundern, der darin zum Ausdruck kam und verhindern wollte, daß das Volk schließlich in Besitzende und Besitzlose auseinanderfiel, und der eine relative soziale Gleichheit der Volksgenossen anstrebte. Aber es gibt eben gewisse Dinge, die sind für eine Welt der Sünde unaufrührbar. So hat diese Einrichtung wesentlich die Bedeutung einer Prophezie bekommen auf eine Zeit der Vollendung im Reiche Gottes und Jesus hat sie in diesem Sinne als Weissagung auf die höhere Gemeinschaft seiner Jünger gefaßt, wenn er in seiner Antrittspredigt von Nazareth die Prophetien des alten Bundes insich erfüllt sieht. In der Tat nur, wo er König ist, da ist zu hoffen und zu erwarten, daß die natürliche und unvermeidliche Verschiedenheit des Besitzes durch die Macht der Bruderliebe ausgeglichen wird und sich wandelt in ein gegenseitiges Dienen und Helfen. Wahrschaft soziale Gesinnung erwacht nur auf dem Boden christlicher Vererbung des Mimenischen als miterlösten Bruders in Christo. Da spricht nicht Selbstsucht: Gib mir, was dein ist, sondern die Liebe sagt: Nimm hin, was mein ist. D. Blan-Posen.

## Deutsche Bühne Bromberg.

### „Die liederliche Venus.“

Auf das klassische Lustspiel am Mittwoch folgte als zweites Hobe der neuen Spielzeit der Schwank von Anny Wendrich „Die liederliche Venus“, ein Stück, das sich ganz in den Bahnen moderner Schwankfabrikation bewegt; d. h. es kommt hier weniger auf eine interessante, geistvolle und sich logisch entwickelnde Handlung an als auf die unmittelbare drastische dramatische Wirkung, zu deren Erzielung alle Mittel, auch eine selbst an Burleske freisende Situationskomik gut sind. Die „liederliche Venus“ ist eine hübsche Tänzerin aus der Hauptstadt, die der Sohn des Bürgermeisters einer Kleinstadt, sagen wir in Berlin, kennen gelernt hat und Hals über Kopf heiraten will. Aber als er sie in der Heimat vorstellt, winken beide Eltern ernstlich ab. Inzwischen die Kleine ist nicht so leicht abzuschütteln; zwar wirft sie ihrem Verlobten, als er sich nicht energisch für sie einsetzt, den Verlobungsring vor die Füße, aber sie brüht Rache. Und als eines Tages die Bürgermeisterfamilie zu einer Volksfeier gerufen ist in Frack und Claque feierlich aufmarschiert und sich dem Publico auf dem Balkon präsentieren soll, erscheint die verschmähte Diva auf der Bildfläche und zwingt mit dem Revolver in der Hand alle Herren, sich ihrer — sit venia verbo — Hosen zu entledigen. Die Wirkung des Vorgangs ist so nachhaltig, daß die tapferen Männer, um einem weiteren Zwang der liederlichen Venus entgegenzutreten, die Nacht zusammenbleiben und sich in dem Empfangszimmer des Bürgermeisters so gut es geht, einrichten. Der bürgermeisterliche Polizist, der — ein Zeichen der demokratischen Zeit — manchmal auch mit dem Bürgermeister Skat spielt, schläft auf dem Tisch und ein anderer Gast auf einem über zwei Stühle gelegten Plättchen. Aber die drohende Diva hat bereits ihre Genußnahme, die sie befriedigt. Ja sie tut noch ein Übriges, sie rettet die Frau Bürgermeister, die einem Hochstapler, der sich als Lord vorstellte und angeblich für wohltätige Zwecke sammelte, auf den Leim gegangen war, vor einem Verlust von einigen Tausend Mark dadurch, daß sie sie als liederliche Venus dem Ganner wieder abjagt. Das führt in der Bürgermeisterei einen solchen Umschwung zu ihren Gunsten herbei, daß man die Heirat des Sohnes mit ihr gestatten will. Aber weder sie noch der junge Mann sind davon begeistert; sie will nur Künstlerin bleiben.

Daß neben dieser Hauptlinie noch weitere Wege auf drastisch-komische Gebiete führen, versteht sich von selbst. Das Stück, dessen Aufführung unter der bewährten Leitung Erich Uthtes gut vorbereitet war, fand wohl gerade wegen seiner herben Komik eine freundliche Aufnahme, die sich durch geräuschvollste Heiterkeit namentlich in den letzten Reihen des Zuschauerraumes offenbarte.

In Einzelleistungen ist als besonders gelungen zu erwähnen die Vertretung der Titelrolle durch Uda Williams. Die Darstellerin spielte gewandt und flott und machte auf der Bühne eine recht gute Figur. Die Frau Bürgermeister war eine der besten Rollen von Erna Becker, die wir von der begabten Darstellerin gesehen haben. Erich Uthke zeigte sich in der umfangreichen Rolle des etwas schwachhaftigen Bruders des Bürgermeisters wie immer als gewandter und selbstsicherer Darsteller. Recht nett spielte Jutta von Zawadzky die Rolle der Niddy, und die Herren Curt von Zawadzky (Bürgermeister), Georg Klotz (Billig), Herbert Samulowich (Kunstmaler), Georg Nowicki (Professor), Max Genth (Amtsdienner) und Elisabeth Nadehky (Dienstmädchen) holten aus ihren Rollen heraus, was herauszuholen war. Dr. Hans Tike endlich gab der kleinen, rein episodischen Rolle des Lord durch Geistes und Mimik trefflicher die der Figur zukommende Note.

Der Besuch der Vorstellung ließ leider viel zu wünschen übrig.

§ **Konvertierung kurzfristiger Kommunalsschulden.** Die zentralen Selbstverwaltungsorganisationen Polens haben ein Projekt für die Konvertierung kurzfristiger Kommunalsschulden ausgearbeitet. Die Summe dieser für eine Umschuldung in Betracht kommenden Verbindlichkeiten beläuft sich auf 390 Millionen Zloty. Die Rückzahlung dieser Summe

soll im Wege individueller Vereinbarungen mit den Gläubigern auf einen Zeitraum von mehreren Jahren verteilt werden. Zur Durchführung der Konvertierung dieser kurzfristigen Schulden planen die Zentralorganisationen der polnischen Selbstverwaltungen die Schaffung eines besonderen Garantieverbandes öffentlich-rechtlicher Art. Diesem Verband sollen alle Städte und kommunalen Kreisverbände unter Ausschluß der Stadt Warschau beitreten. Hinsichtlich der letzteren bestehen Befürchtungen, daß sie durch die Vielheit ihrer Interessen den Verband erdrücken würde.

§ **Ein Verkehrsunfall** ereignete sich heute morgen gegen 9 Uhr, und zwar fuhr in der Kaiserstraße (Bernardynska) ein Lastauto auf den Briefträger Josef Szaboto auf, der mit einem Fahrrad unterwegs war. Der Beamte erlitt allgemeine Verletzungen und wurde in das Städtische Krankenhaus eingeliefert. Sein Zustand ist nicht besorgniserregend.

§ **Ein Fahrradunfall** ereignete sich heute in den Morgenstunden an der Ecke Hempel- und Wilhelmstraße. Als ein junger Mann mit seinem Rade in sehr scharfem Tempo aus der Hempel- in die Wilhelmstraße einbog, glitt das Rad aus und der junge Mann stürzte auf den Bürgersteig. Außer einigen leichten Hautabschürfungen hat er jedoch keine weiteren ernstlichen Verletzungen erlitten.

§ **Ein Unfall** erlitt Donnerstag nachmittag die in der Brauerei Browar Bydgoski beschäftigte Arbeiterin Wolslawa Kielpikowska, Schleinstraße (Chrobrego) 13 wohnhaft. Sie war mit dem Spülen von Flaschen beschäftigt, wobei ihr eine Flasche in der Hand zerbrach und sie sich mit den Scherben die Schlagader durchschlug. Mit Hilfe der Rettungswache wurde die Verletzte in das Städtische Krankenhaus eingeliefert.

§ **Einen Beinbruch** erlitt am gestrigen Freitag nachmittag die 50jährige Lehrerin Paulina Kumorwicka aus Nowa-Rusta. Als sie die Mittelstraße (Sienkiewicza) entlangging, glitt sie über einem auf den Bürgersteig geworfenen Obstrest aus und fiel so unglücklich zu Boden, daß sie sich nicht mehr erheben konnte. Passanten nahmen sich ihrer an und sorgten für die Überführung in das Krankenhaus, wo man einen Beinbruch feststellte.

§ **Was alles gestohlen wird!** Heute nacht entwanderten unbekannte Diebe das große Thermometer, das sich neben dem Eingang an dem Hotel Adler befindet. Trotz des lebhaften Verkehrs, der dort herrscht, und trotzdem in unmittelbarer Nachbarschaft ein Polizeiposten steht, verstanden die Diebe es, dieses Thermometer, das dort seit 10 Jahren hängt, zu entwenden.

§ **Der heutige Wochenmarkt** brachte lebhaften Verkehr. Zwischen 10 und 11 Uhr forderte man für Butter 1,60—1,70, für Eier 1,60—1,70, Weiszfäse 0,25—0,30, Tischlerkäse 1,70—1,90. Die Gemüse- und Obstpreise waren wie folgt: Weißkohl 0,05, Rotkohl, Mohrrüben, Rote Rüben, Radishesen und Zwiebeln 0,10, Blumenkohl 0,30—0,50, Tomaten 0,25, Rosenkohl 0,35—0,40, Apfel 0,20—0,40, Birnen 0,50—0,60, Pflaumen 0,50. Die Geflügelpreise waren wie folgt: Enten 2,70—3,00, Gänse 6—7,00, Hühner 1,30—3,00, Tauben 0,60—0,65. Der Fleischmarkt feierte Speck zu 0,80—1,00, Rindfleisch 0,70—0,90, Kalbfleisch 0,70—0,80, Hammelfleisch 0,60—0,80. Für Fische zahlte man: Aale 1,50—1,80, Hechte 1,30—1,50, Schleie 1,30—1,50, Plöke 0,40, Bressen 0,80—1,00, Barbe 0,80—1,00, Karauschen 0,80—1,00.

## Bereine, Veranstaltungen und besondere Nachrichten.

Freiwilligenverein. Montag, den 10. Oktober, 4 Uhr. Versammlung im Zivilkassino. Vorstandswahlen. Erscheinen aller Mitglieder dringend erbeten. (3890)

□ **Crone (Koronowo), 6. Oktober.** Kürzlich wurde der 12jährige Sohn des Besitzers Domke aus Neuhoj (Nowy Dwór) von einem Schafbock derart gegen den Leib gestoßen, daß er betäubungslos liegen blieb. Er erlitt so schwere innere Verletzungen, daß an seinem Aufkommen gezweifelt wird. — Auf dem heutigen Wochenmarkt brachten Mastschweine 50—55 Zloty der Zentner, Baconschweine 41 Zloty der Zentner, Abzäpfel 21—36 Zloty das Paar.

ex. **Czin (Kocyna), 7. Oktober.** Wie weit die Frechheit der Diebe geht, beweist, daß dem Landwirt Dahle in Lindenbrück ein Rad des Arbeitswagens, der vor dem Hause stand, abgeschraubt und mitgenommen wurde. — Der gestrige Vieh- und Pferdemarkt war, wie auch nicht anders zu erwarten war, sehr schlecht besetzt, da am gleichen Tage auch in Znin und Wongrowitz Markt angelegt war. — Dem Gastwirt Hadrich in Szaradowo stalteten Diebe einen Besuch ab. Sie nahmen 3 gefüllte Bienentröbe und 2 Bienenhäuser und gingen nach Czin zu. In Salefche wurde ihnen die Last wohl zu schwer, da sie die Körbe und Häuser dort ausleerten und stehen ließen. — Vom 7. d. M. ab kostet ein Dreifund-Noggenbrot 45 Groschen.

w. **Fordon, 7. Oktober.** Überfallen wurde in einer der letzten Nächte der hiesige Hausbesitzer Richter. Als er ein Lokal verlassen wollte, fielen zwei junge Leute über ihn her und raubten ihm den Betrag von 200 Zloty. Als er den Vorfall der Polizei melden wollte, wurde er auf der Straße noch einmal von denselben Banditen überfallen und gefesselt. Man glaubt, den Tätern auf der Spur zu sein. — Der heutige Wochenmarkt war gut besetzt und besucht. Butter kostete 1,50—1,60, Eier 1,60—1,80.

q **Gnesen (Gniezno), 6. Oktober.** In Dzieskanowice zündeten Kinder dem Besitzer Domagaliski einen Strohschober auf dem Felde an. Der Schaden beträgt 250 Zloty. — In demselben Dorfe wurde der Frau Jakubowska Wäsche von der Bleiche aus dem Garten gestohlen. — In die Genossenschaftsmolkerei in Lieban wurde ein Einbruch verübt. Die Diebe wollten den Geldschrank öffnen, wurden aber dabei gestört.

□ **Gnesen (Gniezno), 4. Oktober.** Der heutige Vieh- und Pferdemarkt war nur sehr schwach besucht. Gutes Pferdmaterial war wenig vertreten. Für Arbeitspferde wurden 250—300 Zloty gefordert. Mittlere Pferde erzielten 100—150 Zloty. Der Auftrieb auf dem Viehmarkt war gleichfalls schwach. Gute Milchfäse waren für 150—250 Zloty, mittlere für 100—150 Zloty zu haben.

z **Inowroclaw, 6. Oktober.** Der heute hier stattgefundenene Vieh- und Pferdemarkt war trotz des kalten Wetters recht lebhaft. Eine große Menge Pferde und Kleinvieh war aufgetrieben, jedoch war die Nachfrage nur gering. Rüche minderere Güte kosteten 50 Zloty, ca. 6 Zentner schwere Rüche wurden mit 110 Zloty gehandelt, während Rüche im Gewicht von 10 Zentnern nur 140 Zloty brachten. Auch der Preis für Pferde war sehr gedrückt. Für ein gutes Arbeitspferd wurden 150 Zloty geboten, bessere Pferde brachten 340 Zloty. Einem Landmann, der für zwei gute Zugpferde im vergangenen Monat 275 resp. 250 Zloty be-

**Conditorei GREY Feinbäckerei**  
Nur erste Qualitätsware  
bei zeitgemäßen Preisen!  
Frühstücksgebäck (Tel. 2212) frei Haus

zahlte hatte, wurden für jedes Pferd 100 Zloty geboten. — Selbstmord eines 76jährigen. In den Morgenstunden des heutigen Mittwochs verübte der 76 Jahre alte Sattler- und Tapeziermeister Strzakowski von hier Selbstmord durch Erhängen. Nach einem vorausgegangenen heftigen Streit mit seinen Familienangehörigen begab er sich in seine Werkstatt und machte seinem Leben ein Ende. — Bei Sikorowo hiesigen Kreises gerieten am Mittwoch nachmittag, als gerade der Arbeiterzug diese Strecke passierte, 4 Rüche unter die Eisenbahnwagen und wurden auf der Stelle gestötet. Die Schuld an dem Unfall ist dem Hüttenarbeiter zuzuschreiben, der die Rüche gerade in dem Augenblick über die Schienen trieb, als der Zug heranbrauste. — Am letzten Mittwoch früh gegen 9 Uhr wurde unsere Feuerwehr auf das Rittergut Dporowek hiesigen Kreises gerufen, wo ein Stall des Deputatarbeiters Chalos in Brand geraten war und vollständig vernichtet wurde. Mitverbrannt sind zwei Schweine und eine Ziege. Der Schaden wird auf 6000 Zloty geschätzt.

c. **Klesko, 6. Oktober.** In einer der letzten Nächte drangen Einbrecher nach Ausheben einer Scheibe in die Diensträume des hiesigen Magistrats. Nach gründlicher Visitation aller Räume fanden sie ihre Bemühungen durch Auffinden eines Betrages von 103 Zloty belohnt. Gewiß zu ihrem größten Leidwesen widerstand der Geldschrank, in dem die Gelder der Stadtkasse aufbewahrt werden, ihren Bemühungen. Bisher fehlt von der Einbrecherbande noch jede Spur.

o **Radewitz (Pobiedziska), 6. Oktober.** Feuer vernichtete in der vergangenen Nacht zwei Scheunen des Landwirts Radke in Wierzyce hiesigen Kreises. Die Entstehungsurache ist bis jetzt noch nicht festgestellt. Der Schaden wird auf 20 000 Zloty geschätzt und ist nur zu einem Teil durch Versicherung gedeckt. — Eingebrochen sind unbekannt Tater in den Keller des Restaurantschweizerklosterkuchens hier selbst. Die Diebe stahlen 50 Flaschen verschiedener Weine und Liköre, auch Weingläser. Der Schaden wird mit 500 Zloty angegeben.

c. **Wongrowitz, 6. Oktober.** Selbstmord verübt hat ein 23jähriger Beamter der hiesigen Krankenkasse, indem er sich in der Nähe des Waldes hinter der Stadt eine Kugel in die Schläfe jagte, die seinen sofortigen Tod zur Folge hatte. Die Ursache der traurigen Tat wird die Untersuchung ergeben.

b. **Znin, 7. Oktober.** In der Nacht zum 5. d. M. entstand ein Großfeuer in dem Neubau der Bank Kredytowy. Das Feuer war im 1. Stock des am Markt gelegenen großen Gebäudes entstanden und äscherte in kurzer Zeit den Bau ein. Die Feuerwehr stand dem rasenden Element machtlos gegenüber und mußte sich auf die Rettung der anliegenden Gebäude beschränken.

## Freie Stadt Danzig.

\* **Kinder auf der Straße.** Als der Personkraftwagen DZ 4285 die Langgasse vom Langen Markt in Richtung Langgasser Tor passierte, lief plötzlich in Höhe der Beutlergasse der vierjährige Siegfried Krause, Fleischergasse 88 wohnhaft, über den Fahrdamm. Obwohl der Führer des Kraftwagens den Wagen sofort zur Seite riß, wurde der Kleine von dem Koßflügel des Autos erfaßt und zu Boden geworfen. Er kam aber dank der geringen Geschwindigkeit des Autos ohne Verletzungen davon. †

\* **Wieder ein Kautionschwindler verhaftet.** Der 32 Jahre alte Kaufmann Max Popiske, Große Allee Nr. 32/33, wollte auf Pfefferstadt eine Volksküche einrichten. Seit etwa einem Jahr ist man mit einem hierfür bestimmten Bau beschäftigt. Von Leuten, die P. zu irgendeiner Tätigkeit für die Volksküche engagierte, erhob er Kautionen in verschiedener Höhe. Insgesamt hat er im Laufe der Zeit etwa 20 000 Gulden auf diese Weise erlangt. Das Geld hat er aber nicht in den Bau gesteckt, sondern zum größten Teil für sich verbraucht. Als er seiner Zeit verhaftet wurde, versprach er, aus dem Erlös von Hypothekenbriefen die Kautionsgelder zurückzuerstatten. Jedoch löste er sein Versprechen nicht ein, sondern verschwand nach Polen. Dort hat er sich eine Zeitlang aufgehalten. Am Mittwochabend kehrte er zurück, aber gleich am Hauptbahnhof ereilte ihn das Schicksal. Er wurde von Gläubigern gesehen, die ihn Schupobeamten herbeiriefen und P. festnehmen ließen. †

## Kleine Rundschau.

### Mit 131 Jahren noch heiratslustig.

Ein 131jähriger Sottentotte namens Josef Windvoel, der vor der Sklavenbefreiung als Sklave sein Leben fristete und jetzt in dem Middleburg-Bezirk in Transvaal lebt, will sich zum vierten Mal verheiraten. Erst vor drei Jahren hat er seine dritte Frau geheiratet, die 81 Jahre jünger war als er, aber er verlor sie schon nach 18 Monaten; und nun hat er sich wieder verlobt. Josef erklärte in einem Interview, das ein Johannesburgurer Blatt veröffentlicht, er fühle sich jünger und kräftiger als je, und die Hochzeit werde in den nächsten Tagen stattfinden. Wie in dem Blatt weiter bemerkt wird, sollen sich Zeugnisse, die sein hohes Alter beweisen, im Besitz der Berliner Missionsgesellschaft befinden.

## Wasserstands Nachrichten.

Wasserstand der Weichsel vom 8. Oktober 1932.  
Kraukau — 2,90, Zawichost + 0,77, Warchau + 0,62, Błoc + 0,31, Thorn + 0,17, Fordon + 0,13, Culm + 0,02, Graudenz + 0,08, Rurzebra + 0,35, Bielek — 0,42, Dirschau — 0,59, Einlage + 2,30, Schiemenhorst + 2,56.  
Chef-Redakteur: Gottfried Starke (Beurlaubt); verantwortlicher Redakteur für Politik: Johannes Kruse; für Handel und Wirtschaft: Arno Ströbe; für Stadt und Land und den übrigen unpolitischen Teil: Marian Seyke; für Anzeigen und Reklamen: Edmund Przygodzki; Druck und Verlag von A. Dittmann & Co. v., sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfaßt 12 Seiten einschließlich „Der Hausfreund“ Nr. 232  
Heute: „Illustrierte Weltschau“ Nr. 41.

# Landesgenossenschaftsbank

Bank Spółdzielczy z ograniczoną odpowiedzialnością Poznań  
(früher: Genossenschaftsbank Poznań)

Oddział w Bydgoszczy, ul. Gdańska 16

Telefon 291, 374, 373.  
Drahtanschrift: Raiffeisen.

Postscheckkonto Poznań Nr. 200 182.  
Girokonto: Bank Polski, Bydgoszcz.

**Eigenes Vermögen 6.300.000.— zł. / Haftsumme rund 10.700.000.— zł.**

Annahme von Spareinlagen gegen bestmögliche Verzinsung.

Laufende Rechnung. Scheckverkehr. An- und Verkauf und Verwaltung von Wertpapieren.

**Bank-Inkassi.** An- und Verkauf von Sorten und Devisen. **Vermietung von Safes.**

Übernahme  
von  
**Buchführung**  
und  
**Anfertigung**  
von  
**Jahres-**  
**abschlüssen**

**Andrzej Burzynski**  
Bücherrevisor, vereidigt  
durch 7915  
die Handelskammer in  
Bydgoszcz,  
Bydg., Sienkiewicza 34.  
Telefon 206.

**Spezialist**  
im Schleifen, Rasier-  
messerabziehen, fertigt  
speziell Schliß für Hart-  
Bartwuchs. Auch werd.  
Haarschneidemaschinen  
u. Scheren unt. Garant.  
billig geschliffen. 7845  
**Antoni Jajtko, Grodzka 5**  
Cinquant Eda Mostowa

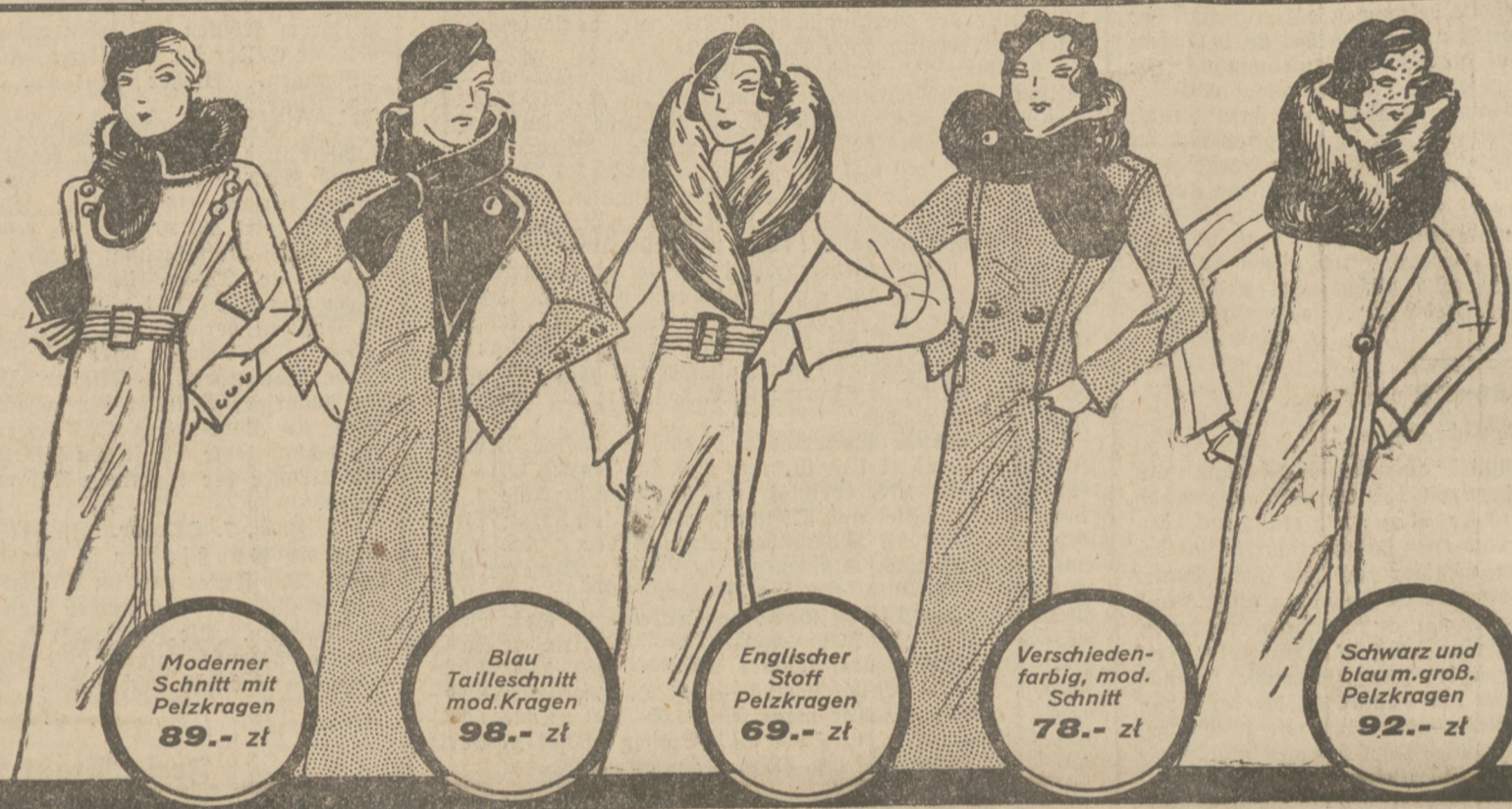
**Holzwohle**  
in Ballen, liefert  
**Eryk Dietrich,**  
Bydgoszcz  
Gdańska 78, Tel. 782  
7924

**Felle!**

Alle Sorten Felle werd.  
zum Gerben zu aller-  
billigsten Preisen an-  
genommen, und zwar:  
Fuchsfell v. 2-5 zł.,  
Iltis v. 1-2 zł.,  
Marder v. 3-5 zł.,  
Schaffell v. 1-6 zł.,  
Ragenfell v. 1-2 zł.,  
Ziegenfell v. 1-5 zł.,  
u. i. w. 8067  
**St. Arol, Bydgoszcz,**  
ul. Przerzeczje 12.

**Balten**  
**Ranthölzer**  
**Schalbretter**  
u. erhaltl. Fuß-  
boden lief. billigt  
**Sägewerk Meyer,**  
Bydgoszcz 48, 3718

**Stühle** werd. gut und  
bill. geflochten  
**Grunwaldzka 78.** 3323



Moderner  
Schnitt mit  
Pelzkragen  
**89.- zł**

Blau  
Tailleschnitt  
mod. Kragen  
**98.- zł**

Englischer  
Stoff  
Pelzkragen  
**69.- zł**

Verschieden-  
farbig, mod.  
Schnitt  
**78.- zł**

Schwarz und  
blau m. groß.  
Pelzkragen  
**92.- zł**

**Rechtsbeistand**

**St. Banaszak**  
**Bydgoszcz**

ulica Gieszkowskiego 4  
Telefon 1304. 7911  
Bearbeitung von allen,  
wenn auch schwierig-  
sten Rechts-, Straf-,  
Prozeß-, Hypotheken-,  
Aufwertungs-, Miets-,  
Erbrechts-, Gesell-  
schaftssachen usw. Erfolgreiche Beitreibung  
von Forderungen. **Langjährige Praxis.**

**Fahrräder**



**Nähmaschinen**  
**Grammophone**  
werden in kurzer Zeit  
billig und gut repariert.  
Gebrauchte und neue  
Fahrräder auch Ersatz-  
teile stets auf Lager.  
**B. Janicki, Bydgoszcz,**  
ul. Poznańska 20, 7957

**Racheln**

weiß u. farbig, liefern  
zu außergewöhnlich  
billigen Preisen 8102  
**Gebr. Schlieper**  
Gdańska 140  
Tel. 306 Tel. 361.

**Drahtzaungeflecht**  
mittelkräftig, 7910  
**2,0 m/m od. 2,2 m/m**  
**0,95 pro m<sup>2</sup> 1,10 zł**  
Einfassung 20 gr mehr.  
**Draht**  
Binde- 1,2 m/m 1,60 zł  
Spalter- 2,2 m/m 4,40 zł  
Spann- 3 m/m 8.- zł  
Spann- 4 m/m 13,60 zł  
Koppel- 5 m/m 18,75 zł  
Stachel- 2-spitz. 13.- zł  
4-spitzig 17.- zł  
verzinkt pro 100 lfd. m  
ab Fabrik, Nachnahme  
Drahtlichtfabrik  
**Alexander Maennel,**  
Nowy Tomysl (W.) 6.

## Grosser Mäntel-Verkauf

Riesige  
Auswahl

**Be De Te**  
BYDGOSKI DOM TOWAROWY

Moderne  
Fassons

Tel. 354 u. 17

Gdańska 15

**Vereinsbank zu Bydgoszcz**

Sp. z o. o. 7914

Die Bank des Handwerks und Mittelstandes

ul. Jagiellońska 10 (neben der Bank Polski)

Gegründet 1860

Telefon 144

**Erledigung aller Bankgeschäfte**

Höchstmögliche Verzinsung von Einlagen in jeder Währung.

**A. Rathke & Sohn G. m. b. H. Praust**

Telefon Danzig 286 36

Gärtnerei **Baumschulen** Samenhandlung

Areal 75 ha

Sortenechte **Obstbäume** aller Art  
**Koniferen, Rosen, Stauden, Dahlien**

Zollfreie Einfuhr nach Polen  
Abgebaute Preise 8183 Preisliste kostenfrei

Meiner hochverehrten Kundschaft  
zur gefälligen Kenntnis, daß ich meine

**Maß-Schneiderei**

für Damen und Herren von Libelta 10 3851

nach ulica Kwiatowa Nr. 3  
(Ecke Pomorska) verlegt habe. **E. BIGALKE.**

**Damenpelze, Pelzjacken**

empfiehlt

**Spezial-Kürschnerwerkstatt**

unter Leitung von **Frau Blaustein**  
(aus Bydgoszcz) 8088

**Grudziadz. Toruńska 16 :: Tel. 438.**

**Fritz Steinborn**

Bydgoszcz, Gdańska 3

Erstes Maß-Geschäft

für elegante

**Herren-Garderoben**

jedlicher Art. 7704



Große Auswahl in  
**Stoffen** allerfeinster  
Qualitäten  
zu den billigsten  
Tagespreisen.  
Gegr. 1903. Tel. 1101.  
Beste Verarbeitung.  
Tadelloser Sitz  
garantiert.

**Schlaak & Dąbrowski**

Sp. z o. p.

Bydgoszcz, ul. Bernardyńska 4

liefern

**Oberschles. Stein-Kohle**  
**Mütkenkoks, Briketts**

in prima Qualität 7913

waggonweise und in kleineren Mengen

aus den Gruben des Konzerns „Robur“ Katowice

Tel. 150 u. 830

Tel. 150 u. 830.

**Den evangelischen Kirchentafeln u. Pfarrämtern**

empfehlen wir uns zum Bezug der den Vor-  
schriften entsprechend hergestellten Formulare

**Auszug aus dem Geburts- und Tauf-Register**  
(Bestell-Nummer Pf 23a)

zum Preise von zł 3.- für 100 Stück 6899

**U. Dittmann, T. z o. p., Bydgoszcz.**

Bommerellen.

8. Oktober.

Grudenz (Grudziadz).

Die Niederschläge der Sommermonate 1929/31.

Eine interessante Zusammenstellung der in den Monaten April bis September der Jahre 1929 bis 1931 gefallenen Regenmenge sowie der Regentage ist von einer bei Grudenz gelegenen Regenstation gemacht worden.

Es entfielen somit auf die Sommermonate vom 1. April bis 30. September von zusammen 183 Tagen im Sommer 1929: 60 Regentage mit zusammen 321,5, 1930: 58 Regentage mit 448 und 1931: 76 Regentage mit 545 Millimetern.

Stellen wir die Niederschläge der letzten drei Jahre zusammen, so hatte der April 24 Regentage mit 101 Millimetern Regen, der Mai 26 und 207, der Juni 33 und 175,5, der Juli 40 und 301,5, der August 34 und 317,5 und der September 37 und 212,5.

Apotheken-Nachdienst. In der Zeit von Sonnabend, 8. Oktober, bis einschließlich Freitag, 14. Oktober d. J., haben Nacht- und Sonntagsdienst die Kronen-Apotheke (Apteka pod Korona), Marienwerberstraße (Wpoliciego), sowie die Stern-Apotheke (Apteka pod Gwiazda), Culmerstraße (Chelmska).

Verlegung der Jzba Starbowa? Wie mitgeteilt wird, hat der pommerellische Wojewode in Sachen der allmählichen Verlegung der Behörden weiterer Instanz, die z. Bt. in verschiedenen Städten domizilieren, nach Thorn den Zentralbehörden eine Denkschrift überreicht.

Blatte bekannt, daß der Staat für sie ein Gebäude mit einer größeren Anzahl Zimmer in Graudenz zu pachten oder kaufen wünsche.

Seinen ersten Vortragsabend in der jetzt begonnenen neuen Winterarbeitsperiode veranstaltete der Deutsche Bühnereiverein am Donnerstagabend im Gemeindehause. Sehr erfreulich war es, daß sich dazu eine recht zahlreiche Hörerschaft eingefunden hatte, ein Beweis für die Anerkennung, die dem Verein in seinen Bestrebungen, bildungsweiternd und kulturfördernd zu wirken, gezollt wird.

Strafenunfall. An der Ecke Friedrichstraße (Moniuszki) - Bahnhofsstraße (Dworcowa) wurde am Donnerstag ein Radfahrer namens Salajski aus Büsslershöhe (Strzemieczin) von dem Auto P.M. 53 629 angefahren und umgeworfen.

Zu einem Brande nach der Schwerinstr. alarmiert wurde Donnerstagabend gegen 1/28 Uhr die Feuerwehr. Dort war im Hause Nr. 34 bei einer Familie Daszynski eine Kiste mit leicht brennbarem Inhalt in Flammen geraten.

Der letzte Pferde- und Viehmarkt war wenig besetzt, das Angebot in Pferden war sehr schwach. Man forderte für wertvollere Tiere bis zu 500 Zloty, geboten wurden aber kaum bis 300 Zloty.

Thorn (Torun).

Ein Unglücksfall

ereignete sich am Donnerstag in der Karlstraße (ul. Wola Zamkowa). Aus dem ersten Stockwerk des Hauses Nr. 12 stürzte der am Fenster sitzende, zwei Jahre alte Romanik Pukowski in einem unbewachten Augenblick plötzlich auf die Straße hinunter.

Der Vorfall, der vor ein oder zwei Jahren hier leider schon Vorgänger gehabt hat, sei eine dringende Warnung an alle Eltern und Pflegepersonen, Kinder niemals allein an offenen Fenstern spielen zu lassen!

Der Wasserstand der Weichsel betrug Freitag früh unverändert 0,12 Meter über Normal, die Wassertemperatur 8 Grad Celsius. - Aus Warschau trafen ein: Dampfer „Francja“, ferner auf der Fahrt nach Dirschau bzw. Danzig die Dampfer „Jagiello“ und „Mars“.

teten Dampfer „Baltyf“, ferner die aus Dirschau eingetroffenen Dampfer „Mazur“ und „Reduta Orbona“, sowie der aus Danzig gekommene Dampfer „Witez“.

Die Juden schlagen die Polen! Unter diesem Schlagwort in besonders starkem Fettdruck berichtete das „Sztwo Pomorskie“ neulich, daß in der Elisabethstraße (ul. Król. Jadwigi) ein aus einem Hausflur tretender Mann mit dem mitgeführten Fahrrad einen Herrn umgerissen und diesen, als er sich über die Unvorsichtigkeit beschwerte, obendrein noch geohrfeigt habe.

Für ihre Wildtätigkeit bestraft wurde eine Insassin des St. Georgen-Hospitals in der Katharinenstraße (ulica Sw. Katarzyny). Bei ihr sprach dieser Tage ein Bettler vor, der auch um Nadel und Zwirn bat, um sich etwas an seinem Anzug nähen zu können.

Auf dem Freitag-Wochenmarkt machte sich ein weiteres Anziehen der Eier- und Butterpreise bemerkbar. Eier kosteten 1,60-2, Butter 1,40-1,80; Brathühnchen 1-2,00, Suppenhühner 2-3,50, Enten 1,50-4, Gänse 4-6,00, Tauben 0,50-0,80; Apfel 0,10-0,60, Birnen 0,30-0,80, Pflaumen 0,35-0,70, Pfirsiche 0,80, Weintrauben 1-2,00, Paradiesäpfel 0,20, Walnüsse 1-1,20, Zitronen pro Stück 0,10-0,20; Rosenkohl 0,60, Weiß-, Wirsing- und Rotkohl pro Kopf 0,05-0,30, Blumenkohl pro Kopf 0,05-0,50, Kohlrabi pro Mandel 0,60-0,80, Karotten pro Bund 0,15-0,20, Sauerampfer pro Portion 0,05, Rhabarber 0,10, Spinat 0,20-0,25, Kürbis 0,04-0,10, Gurken pro Stück 0,05-0,30, Tomaten 0,10-0,30, Radieschen und Rettich 3 Bund 0,25, Salat pro Kopf 0,05-0,10, Kartoffeln 0,04-0,05 usw.

Dem Polizeirapport zufolge wurden am Donnerstag fünf gewöhnliche Diebstähle, eine Veruntreuung und zwei Betrügereien verübt. Antonina Kedziorska, Eichbergstraße (Pod Dobowa Gore) zeigte den Verlust eines Portemonnaies mit 15 Zloty Inhalt an.

Aus dem Sekreife, 7. Oktober. Durch Aussteigen eines Manerloches gelangten neulich nacht Einbrecher in das Stoffgeschäft von Marja Jajzkowska in Starzyn. Sie erbeuteten hier für etwa 1500 Zloty verschiedene Konfektionswaren, Leinwand und Schuhzeug und konnten damit unbehelligt entkommen.

Culmsee (Chelma), 7. Oktober. Zwei Bluttaten vor Gericht. Das Thornener Bezirksgericht verhandelte in der am Mittwoch in Culmsee abgehaltenen Sitzung zwei Sachen wegen Mordes während ländlicher Tanzver-

Thorn.

Grudenz.

Advertisement for Frau Hulda Szyminski, a midwife and seamstress, located at 92 Lebensjahr zur ewigen Ruhe heimgegangen.

Advertisement for Polstermöbel (upholstered furniture) by Gebrüder Tews, Torun, featuring various types of sofas and armchairs.

Advertisement for Zahn-Arzt Konrad Otta, a dentist located at Plac 23 Stycznia, offering dental services.

Advertisement for B. Sommerfeld pianos, highlighting the quality and price of their instruments.

Advertisement for Hebamme (midwife) and Kaufe Gold u. Silber (gold and silver), including a stamp factory.

Advertisement for Brivat-Mittage (private lunches) and Schmalf Pfd. (small breads) by Tani Sklad.

Advertisement for Frühbeetfenster (early bed windows) by Konditorei Warszawianka, offering various window types.

Advertisement for Wiener Modelle (Viennese models) in carpets and linoleum, featuring various designs and materials.

Advertisement for Hochkünstlerische Photographien (highly artistic photographs) by Justus Wallis, Torun, for various occasions.

Advertisement for Große Auswahl Aktentaschen (large selection of briefcases) by Fa. Otto Wegner, Torun, offering various styles and materials.

Advertisement for Auto-Taxen (car taxes) and Privat-Autos (private cars) by M. Karau, offering services for car owners.

Advertisement for Emil Romey paper handling, offering various types of paper and stationery.

gnügen. In der ersten Sache nahmen auf der Anklagebank Platz: Feliz Lipiński, Bernard Lewandowski, Stanisław Tarnowski und Józef Lipiński. Die Genannten werden beschuldigt, am 4. Mai d. J. während eines abgehaltenen Tanzvergnügens mit einem Manne namens Lesiński Streit angefangen zu haben, in dessen Verlauf Feliz Lipiński sein Messer zückte und dem Verurteilten einige so schwere Verletzungen beibrachte, daß der Unglückliche verstarb. Das Gericht verurteilte Feliz Lipiński zu drei Jahren Gefängnis, B. Lewandowski und Józef Lipiński zu je einem Jahre Gefängnis. Der Angeklagte Tarnowski wurde freigesprochen. — In der zweiten Sache nahm Waldemar Herman aus Molankowo auf der Anklagebank Platz. Die Vorgeschichte ist kurz folgende: Herman weilte seinerzeit in Lisiewo, wo ein Mädchen bei dem Gastwirt Sobocki stattfand. Da ein Mädchen ihm einen Tanz ausschlug und dafür mit einem jungen Manne namens Reduhn zum Tanze schritt, stürzte er sich auf den nichtsahnenden R. und versetzte ihm mehrere tiefe Messerstiche, die von tödlicher Wirkung waren. Nach durchgeführter Verhandlung wurde Herman vom Gericht zu 3 Jahren Gefängnis verurteilt.

\* Gollub, 7. Oktober. Das Brandunglück in der Brezgingischen Bäckerei, bei dem auch das Wohnhaus von Jan Wisniowski eingestürzt wurde, ist anscheinend auf Kurzschluss in der elektrischen Leitung zurückzuführen. Dreging erlitt einen Schaden von rund 32 000 Zloty und ist mit 28 000 Zloty versichert. W., der unversichert ist, erlitt einen Schaden von etwa 2000 Zloty.

h. Gorzno (Górno), 7. Oktober. Diebe brachen in Jastrzembie durchs Fenster in die Gastwirtschaft Wittkowitz ein. Sie erbeuteten Zigaretten, Rauchtabak, Schnaps usw. im Werte von 600 Zloty. W. ist gegen Diebstahl versichert. — Auf einem in Szczuka veranstalteten Tanzvergnügen kam es zwischen mehreren Gästen zu einer blutigen Schlägerei. Ein Polizist, der Ruhe schaffen wollte, wurde entworfen. Nachdem polizeiliche Verstärkung herbeigeholt wurde, machte man dem wilden Treiben ein Ende. Die drei Haupttäufel führer wurden in Haft genommen.

tz Konig (Chojnice), 7. Oktober. Der Verein für Leibeshübungen hielt gestern im Hotel Engel seine Monatsversammlung ab. Der Turnwart erstattete ausführlichen Bericht über die Vorbereitungen, die zum Wettkampf am 16. Oktober unternommen werden. Die Vereine aus Lichnow, Zempelburg und Tuchel haben ihre Teilnahme

an den Leichtathletischen Wettkämpfen zugesagt. — Der arbeitslose Klemenz Dorajski aus Pawlowo wurde vom Bezirksgericht zu 2 Wochen Gefängnis verurteilt, weil er in der Drogerie Hubert verschiedene Seifen u. a. gestohlen hatte. Er war von dem Drogeriebesitzer aus Mitleid acht Tage beschäftigt worden und wurde gut bezahlt. Seinen Dank dafür hatte B. auf diese Art abgestattet. — Die 18jährige Gertrud Nowak aus Konig wurde zu 14 Tagen Gefängnis verurteilt, weil sie sich in der Villa Bellevue in Müskendorf verschiedene Schmuckstücke von Sommergästen angeeignet hatte. — Der Kaufmann Konstantyn Seyda war angeklagt, leicht gefärbte Mädeln verkauft zu haben. Der Kreisarzt hielt dies nicht für statthaft. Herr S. führte aus, daß er dieses Fabrikat schon seit 18 Jahren verkaufe und daß auf der Verpackung der Ware vermerkt sei, daß die Mädeln leicht gefärbt wären. Die Käufer konnten also nicht irre geführt werden. Das Gericht sprach daraufhin den Angeklagten frei.

a. Schwyz (Swiecie), 7. Oktober. Vor einigen Tagen waren in Dirschmin hiesigen Kreises Diebe bei dem Restaurateur Johann Zieliński in das Geschäft eingebrochen und entwendeten dort 5 Liter Schnaps, 5 Flaschen Cognac, 10 Flaschen Wein, 1500 Zigaretten und 50 Zigarren. Dieselben Diebe entwendeten in derselben Nacht aus dem Korridor des Wirtes Daniszewski zwei Fahrräder. — In der Nacht zum 4. d. M. brach bei dem Landwirt Ludwig Knafla in Alt-Marjan Feuer aus, wodurch die Scheune mit der Ernte und mehreren landwirtschaftlichen Maschinen ein Raub der Flammen wurde. Der Schaden beträgt 9000 Zloty. — Gestern ist es der hiesigen Polizei gelungen, eine Diebesbande von vier Personen, die hier selbst und in der Umgegend gehaust haben, festzunehmen. Die Täter haben die Diebstähle bei den Kaufleuten Melken, Bukoszer, Klemma in Przechowo und Grabowia ausgeführt. Das Diebesgut wurde in Kunterstein im Eis-keller gefunden und konnte den Eigentümern zurückgegeben werden.

x. Zempelburg (Sepolno), 7. Oktober. Auf dem hiesigen Standesamt gelangten in der Zeit vom 25. September bis 4. Oktober zur Anmeldung: 6 Geburten (5 männliche und 1 weibliche), 1 Eheschließung und 2 Todesfälle. — Auf dem letzten ausreißenden Wochenmarkt kostete das Pfund Butter 1,30, die Mandel Eier 1,60, der Zentner Kartoffeln 1,50—2,00. Auf dem Schweinemarkt wurde das Paar Abzafjerfel mit 25—35 Zloty gehandelt.

5. Der Hochschultag erblickt in der von der Reichsregierung beabsichtigten Einführung eines pflichtmäßigen Werkjahres für die Abiturienten vor Beginn eines akademischen Studiums eine wertvolle Weiterführung ihrer menschlichen und nationalen Erziehung.

Die bleibende Bedeutung des Werkjahres liegt in der Heranbildung zur Volksgemeinschaft in Zucht und Kameradschaftlichkeit. Gleichzeitig ermöglicht es eine Überprüfung der Eignung zum akademischen Studium von einem neuen Standpunkt aus.

Die zum Hochschultag versammelten Vertreter der deutschen Hochschulen erklären sich bereit, an einer sinnvollen Gestaltung des Werkjahres nach Kräften mitzuarbeiten.

6. Der Ausbau an den Hochschulen soll von den Fakultäten und Prüfungskommissionen durch schärfere Handhabung der Prüfungen fortgesetzt werden. Schon die Pflichtprüfungen bedürfen einer eingehenden Behandlung. Von dem kollektiven Zusammenwirken wird allgemein eine zweckmäßigere Ausgestaltung und Handhabung des Prüfungswesens erwartet.

7. Zur vollen Entfaltung ihrer wissenschaftlichen, berufsbildenden und erzieherischen Kräfte bedürfen die Hochschulen der inneren und äußeren Freiheit.

Der Hochschultag erwartet deshalb auch von einer Reform der Reichs- und Länderverwaltung die unerlässlichen Sicherheiten zur Erfüllung der den Hochschulen eigentümlichen überparteilichen Aufgaben. Zu einer staatspolitischen Zusammenfassung zu größeren Einheiten bedürfen wir der landschaftlichen und individuellen Gegengewichte, die wir in der Stärkung der Selbstverwaltung und der landschaftlichen Verbundenheit dieser Selbstverwaltung erblicken.

Die damit verbundene erhöhte Verantwortung sind die deutschen Hochschullehrer bereit, im Dienste von Volk und Staat zu tragen.

### Briefkasten der Redaktion.

Alle Anfragen müssen mit dem Namen und der vollen Adresse des Einfinders versehen sein; anonyme Anfragen werden grundsätzlich nicht beantwortet. Auch muß jeder Anfrage die Abonnementsquittung beiliegen. Auf dem Kuvert ist der Vermerk „Briefkasten-Sache“ anzubringen. Briefliche Antworten werden nicht erteilt.

Nr. 46. Rodefeller ist in Amerika so bekannt, daß es einer näheren Adresse nicht bedarf.

G. 102. Für die Bestimmung der jetzigen Miete ist maßgebend der Mietpreis für den Monat Juni 1914. Diesen festzustellen wird schwer sein, da zu jener Zeit Verwandte des Grundstücks-eigentümers in der Wohnung wohnten und als solche einen geringeren Preis zahlten als andere Mieter hätten zahlen müssen, dazu kommt noch, daß jetzt zu der Wohnung noch ein Stück Gartenland gehört, wofür die Pacht in der Miete eingeschlossen ist. Dieser Umstand müßte berücksichtigt werden, wenn infolge der Unmöglichkeit, die

Miete vom Juni 1914 festzustellen, der Wert der Wohnung abgeschätzt werden müßte. Sollte wirklich die von Ihnen eingezogene Miete sich als höher herausstellen, als es das Mietereingesetz zuläßt, so wäre der Mieter allerdings zur Forderung der Gebührensicherung berechtigt; zur Rückforderung des zu viel gezahlten Betrages wäre er aber nur berechtigt, soweit der Mehrbetrag auf die letzten Monate entfällt, da eine solche Forderung in 6 Monaten verjährt.

## Rundfunk-Programm.

Montag, den 10. Oktober.

### Königsbrunnhausen.

06.35: Von Breslau: Konzert. 09.30—10.00: Dr. Margot Nieh: Wege zum Kunstwerk (I): Einführung. 12.00: Wetter. Anstl.: Große klassische Märche (Schallplatten). 14.00: Von Berlin: Konzert. 15.00: Kinderstunde. 15.45: Stunde für die reifere Jugend. Gerhard Tannenberg: Jugend geht nach Brot. 16.00: Pädagogischer Junk. Gewerbeoberlehrer Heinrich Kerthoff: Literarische Interessen der Berufsschuljugend. 16.30: Virtuose Musik für Violine allein. Fiorajel von Reuter. 16.55: Blütenmusek. Hermann Janke, Klavier. Klavier: Heinrich Steiner. 17.15: Neue Lieder von Piskner. Gertrud Liebe-Katagahn, Alt. Klavier: Heinrich Steiner. 17.30: Prof. Dr. Hans Driesch: Der Mensch in seiner Doppelnatur (III): Das Unterbewußte. 18.00: Dr. Herbert Just: Musikieren mit unfähigen Partnern. 18.30: Dr. Leonhard Frank: Rauchen oder Nichtrauchen. 18.55: Wetter. 19.00: Stunde des Landwirts. Rittergutspächter Schneider: Bodenbearbeitung und Humuswirtschaft. 19.20: Viertelstunde Funktechnik. 19.35: Von Hamburg: Volksmusik. 20.35: „Mensch und Vogel“. Lehrspiel von Thomas Born. 21.10: Von Wien: „Arbeitsmesse“. 22.00: Von Berlin: Wetter, Tages- und Sportnachrichten. 22.20—24.00: Von Leipzig: Unterhaltungsmusik.

### Breslau-Gleiwitz.

06.35: Morgenkonzert. 08.15 ca.: Funkgymnastik. 11.30 ca.: Was der Landwirt wissen muß! 11.50 ca.: Von Hamburg: Schloßkonzert. 13.05 ca.: Mittagskonzert (Schallplatten). 14.05: Mittagskonzert (Schallplatten). 15.30: Das Buch des Tages. 15.45: Die Weltanschauung. 16.10: Unterhaltungskonzert. 17.55: Berichte aus dem geistigen Leben. 18.15: Fünfundsiebzig Minuten Französisch. 18.40: Zeitdienst. 19.00: Kultur und Staat. 19.30: Wetter. Anstl.: Abendmusik (Schallplatten). 20.00: Einfi werden Geschlechter. . . Kulturhistorische Bilder aus dem Roman „Der Gletischer“ von Johannes B. Jensen. 21.00: Abendberichte (I). 21.20: Von München: Kammermusik.

### Königsberg-Danzig.

06.35: Von Breslau: Konzert. 11.30: Von Hamburg: Schloßkonzert. 13.05—14.30: Eine Fahrt auf der Donau (Schallplatten). 16.30: Konzert. 17.45: Eine billige Studienreise (I). 18.20: Von Danzig: Die Stunde der Stadt Danzig. Prof. Dr. Erich Kjerfjer: Danzig in der Franzosenzeit 1807—1813. 18.55: Englisch für Anfänger. 19.20: Ostpreussische Herbstmanöver. 20.00: Wetter. 20.10: Schicksalsstunde der deutschen Geschichte: Der Große Kurfürst. 21.00: Von Danzig: Prinz Friedrich von Romberg: Schauspiel von Heinrich von Kleist. 22.10: Wetter, Nachrichten, Sport.

### Barischan.

12.45: Schallplatten. 16.30: Schallplatten. 17.00: Konzert. Funkorchester und Liederbühne. 18.00: Leichtes Musik und Tanzmusik. 20.00: Konzert des Funforchesters. 21.10: Konzert-Fortsetzung. 22.15: Tanzmusik. 23.00: Tanzmusik-Fortsetzung.

## Dienstag, den 11. Oktober.

### Königsbrunnhausen.

06.35: Von Hamburg: Konzert. 12.00: Wetter. Anstl.: Miska Eiman spielt — Willi Domgraf-Fassbender singt (Schallplatten). 14.00: Von Berlin: Konzert. 15.00: Kinderstunde. 15.45: Frauenstunde. Künstlerische Handarbeiten: Hüte und Kappen. 16.30: Von Leipzig: Konzert. 17.30: Dr. G. Schulze-Pfäcker: Gott und Gottlosigkeit im Gedicht der Zeit (IV): Deutschland. 18.00: Deutsche Musikpädagogik (I). Paul Hermann und Witw. Sonatine für Solovioline und Streichquintett. 18.30: Volks-wirtschaftskunst. Prof. Dr. Goetz-Briefs: Arbeitslosigkeit und Schwarzarbeit. 18.55: Wetter. 19.00: Kurzschrift für Fortgeschrittene. Diktate und Heftarbeit. 20.00: Von Berlin: Das Mikroskop hat Ausgange. Ein beweglicher Abend. 22.00: Wetter, Tages- und Sportnachrichten. 22.20—24.00: Von Hamburg: Spät-konzert.

### Breslau-Gleiwitz.

06.35: Von Hamburg: Morgenkonzert. 11.30 ca.: Was der Land-wirt wissen muß! 11.50: Von Königsberg: Konzert. 12.30: Mit-tagskonzert (Schallplatten). 14.05: Mittagskonzert (Schall-platten). 15.30: Kinderfunk: Bewegungsspiele. Jutta von Ruffenow plaudert mit Kindern über Körperbildung. 15.50: Kinderfunk. 16.00: Konzert. 17.00: Konzert auf Schallplatten. 17.30: Zweiter landw. Preisbericht. Anstl.: Das Buch des Tages. 17.50: Deut-sches Bilderbuch der Zeit. 18.15: Schulfunk. 18.35: Zeitdienst. 19.00: Univ.-Prof. D. Ernst Wohmeyer: Kultur und Wissenschaft. 19.30: Wetter. Anstl.: Abendmusik auf Schallplatten. 20.00: Von Berlin: Das Mikroskop hat Ausgange. 21.10: Unsere Schallplatten. 22.30—24.00: Von Hamburg: Nachtkonzert.

### Königsberg-Danzig.

06.35: Von Hamburg: Konzert. 11.05: Von Danzig: Landwirt-schaftsfunk: Neuere Ergebnisse der Formforschung und ihre Bedeutung für die Landwirtschaft. 11.30: Konzert. 13.30—14.30: Schallplatten. 15.30: Musikalisches Streiflicht für Kinder. 16.00: Von Wislanten bei Cranz: Hörbericht von den Ausgrabungen auf b. Bisinger-Friedhof. 16.30: Von Leipzig: Konzert. 17.30: Humor auf Schallplatten. 17.30: Danzig: Schallplatten. 17.55: Das wichtige Buch. 18.30: Arbeiten und Sprechen. 19.00: Autorenstunde. Karl-Heinrich Wagner liest aus eigenen Werken. 19.30: Wetter. Anstl.: Zur Unterhaltung. 20.45: Von Danzig: Ein ehrbar Handwerk. 22.00: Wetter, Nachrichten, Sport.

### Barischan.

12.45: Schallplatten. 16.30: Schallplatten. 17.00: Sinfoniekonzert. Philharmon. Orchester. Dr. Fitelberg. 18.00: Leichtes Musik. 20.00: Amerikanische Veranstaltung zu Ehren von Casimir Pulaski. 21.00: Klavierkonzert (Niedzielski). 22.15: Tanzmusik.

Unsere Leser werden gebeten, bei Bestellungen und Einkäufen sowie Offerten, welche sie auf Grund von Anzeigen in diesem Blatte machen, sich freundlichst auf die „Deutsche Rundschau“ beziehen zu wollen.

### Przetarg przymusowy.

W dniu 10. października br., o godz. 16 oj. sprzadam na składowej f-y „Rawa“ przy ul. Sniadeckich 37 nieodwołalnie jedno pianino, nowe, czarno polerowane.

Zwangsversteigerung. Am 10. Oktober d. Js., um 16 Uhr, werde ich auf dem Speicher der Fa. „Rawa“, Sniadeckich 37, ein neues schwarzes poliertes Pianino unwiderrücklich verkaufen.

» WOLTA «  
Elektrotechnisches Spezialbüro  
Telefon 462 Piotra Skargi 9  
durch das Elektrizitätswerk der Stadt Bydgoszcz konzessionierte Firma empfiehlt sich zu sämtlichen Beleuchtungs- u. Installationsanlagen sowie auch Radio- und sämtlichen anderen in die Branche einschlägigen Arbeiten. Meine 28jährige Praxis am Ort gewährt Ihnen eine fachmännische Bedienung.

### Klavier-Stimmungen

Pfützenreuter, Pomorska 27. 2200  
Childe und guttische  
Damen-Toiletten  
low. Mantel u. Rocke  
w. a. 101. Preis. gefertigt.  
3848 Jagiellońska 42. 1.

Rücherröhren (Gerien)  
Kieper, Bernardynska 6.  
3695

## Warnung!

Hiermit warne ich meine werte Kundschaft vor Stimmern, die sich oft als meine Angestellten ausgeben. Jeder Stimmer meiner Firma ist mit einem Ausweis versehen. Für Schäden, die durch Nichtfachleute verursacht werden, komme ich nicht auf.

B. Sommerfeld  
Piano-Fabrik  
Bydgoszcz, Sniadeckich 2.  
Polnisch u. Deutsch. Unterricht  
w. gewissenhaft erteilt. Plac Poznański 1. II. z.

## Spiel-Karten

Whist- u. Patience-Karten  
A. Dittmann, T. z. o. p.  
Bydgoszcz, Marszałka Focha 6

## Treffe ins Zentrum . . .

Waffe ohne poliz. Genehmigung! Browning, 6 mm schießt mit Metallgeschossen. Patent Nr. 2295. Nickelschaft mit schwarzer Eboniteinfassung, wie Zeichnung f. z. 9.95 (zsm. 60 m. elegantem Futeral versend. wir auf briefl. Bestellung gez. Postnachnahme 2 Stück z. 19.— 100 Messingkugeln z. 3.85. Adr.: D. W. Kuperman, Warszawa, skrzynka pocztowa 97, oddział 3, 5192  
Bemerkung: Unsere Brownings eignen sich Dank einer besonderen Spezial-Vorrichtung auch zum Abschluß von Vögeln mit Schrot.  
Steuer-Ermäßigung  
nur durch korrekte Buchführung mit Bilanz.  
E. Curoll, Bücher-Revisor, Büro: Bydgoszcz, Zduny 11 W. 3, Wg: Marcinkowskiego 1 W. 7. 3521



# Ein immer treuer Freund



## SCHICHTSEIFE MARKE HIRSCH

unverändert die beste

Sch. P. 2-32

**Margarete Hinz  
Gustav Meyer**  
Verlobte  
Oktober 1932. 3820  
Dąbrówka Zielnowo.

**Hebamme** erteilt Rat  
u. nimmt  
Bestellung, en. aca. 3861  
Dolacinska, Chrobrego U.

**Hebamme**  
erteilt Rat mit gutem  
Erfolg. Discretion zu-  
gesichert. 3690  
Danef, Dworcowa 66.

### KAFFEE

muß dem Verbraucher stets frisch  
geröstet zugeführt werden!

### KAFFEE

der wochenlang in der Verpackung  
auf den Abnehmer wartet, kann  
niemals gut schmecken!

Probieren Sie unsere vorzüglichen,  
täglich frisch gerösteten Mischungen!

## Carl Behrend & Co.

Kaffeegroßrösterei  
Import und Versand von Kaffee, Tee, Kakao  
ul. Gdańska 23 - ul. Długa 38  
Telefon Nr. 323

**Poln. u. Französisch**  
ert. gepr. Lehrerin 3760  
Gdańska 65, Wohng. 5.

**Muß- u. poln.  
Sprach-**  
unterricht wird erteilt  
Pomorska 42, Stb., 111.

**Gesichtsmassagen  
Bestrahlungen.** 3762  
„Gedib“, Siemowitkiego 1.

**Danziger  
Vorbereitungs-Anstalt**  
Fritz Ecker, Danzig, Stadtgraben 13  
staatlich konzess., Eintritt jederzeit

### Sexta bis Abitur und Abendgymnasium Halbjahreskurse.

Außerordentlich günstige  
Erfolge beim Herbstabitur  
Ferensprechstunden 10-13 Uhr  
Telefon 27919

Nach kurzem, mit großer Geduld ertragenem schweren  
Leiden, entschlief am Freitag mein innigstgeliebter Mann,  
unser herzensguter Vater, lieber Opa, Bruder, Schwager  
und Onkel, der

**Befiger**  
**August Klatt**  
im 67. Lebensjahre. 3875

Im Namen der Hinterbliebenen  
**Florentine Klatt nebst Kindern**  
Bronn, den 8. Oktober 1932.

Die Beerdigung findet am Mittwoch, dem 12. Oktober,  
nachm. 3 1/2 Uhr, vom Trauerhause aus statt.

Tretet her zu meinem Grabe, hört mich nicht in meiner  
Ruh', denkt was ich gelitten habe, eh' ich schloß die Augen  
zu. — Ich liege hier im Gottesgarten und will auf euch,  
meine Lieben warten, drum eure Tränen trocknet ab, da  
ich bei Gott mehr Freude hab' dort droben in jenen  
lichten Höh'n, beim Heiland da werden wir uns wieder-  
seh'n.

Zur  
Anfertigung von  
**Trauer-  
Anzeigen**  
empfehl ich  
**A. Dittmann**  
G. m. b. H.  
Bydgoszcz.

**Beobachtungen - Ermittlungen**  
erfolgreiche (in Hunderten von Prozessen)  
**SPEZIAL-AUSKUNFTE**  
(über Vorleben, Ruf, Führung, Umgang,  
Einkünfte usw.) zuverlässig bei mäßigen  
Gebühren durch das langjährig bekannte  
Ermittlungs-Institut **Preiß, Berlin W. 61,**  
Tautenzienstr. 5, Tel. Bavaria 5255 u. 5256.

Nach 6 Wochen folgte am 7. d. Mts.  
Herr **Erleumeyer**  
**Caesar Bierzicki**  
76 Jahre, seiner Frau in die Ewigkeit nach.  
Für die Hinterbliebenen  
**Familie Klawonn**  
Bydgoszcz, den 10. Oktober 1932.  
Beerdigung am Montag, dem 10. d. Mts., um 1.25  
Uhr, auf dem neuen evgl. Friedhof. 3879

**Dr. Kędzierski - DANZIG**  
Spezialarzt für  
**Lungenkrankheiten**  
verzogen nach Langermarkt 18  
10-12, 3-4, 5-6 1/2. 8182 Telefon 21817.

**Grabdenkmäler**  
Umfassungen u. Tafeln  
jeder Art verkauft sehr  
billig **F. Kaczowski,**  
Marij. Kocha 36. 3405

Nur gut zugepaßte  
**Korsetts, Gesund-  
heitsleibbinden,  
Geradehalter**  
für Kinder empfiehlt  
**Anna Wittdorf,**  
Długa 5. 3872

**Civil-Kasino**

**Guter Bürgermittagstisch**  
3 Gänge 1.20 zł Abonnement Ermäßigung  
**Spezialität: Erbsen m. Spitzbein**  
Portion 60 gr. 8056

**Täglich frische Flaki! Eisbein!**  
Wurst mit Sauerkraut!  
**Spezialauschank: Okocim-Blere**

**Privatklinik Dr. Król**  
Bydgoszcz, Plac Wolności :: Telefon 1910  
a) Innere und Nerven-Abteilung  
b) Chirurgisch-gynäkologische und Geburts-  
hilfliche Abteilung  
**Röntgen-Institut.** Elektrotherapie (**Dia-  
thermie** — Höhen-sonne — Sollux usw.)  
Medizinische Bäder etc. 8157

**Buchführung**  
einfache, doppelte und  
ameritanische, sowie  
laufm. Rechnen und  
alle anderen Handels-  
wissenschaften lernen  
Sie am besten und  
schnellsten bei 7768

**Georg Zibidy**  
Bydgoszcz, Het. mańska 20  
Wer ert. in den Abend-  
stunden **Rechenunter-  
richt?** Off. u. Nr. 3859  
a. d. Geichst. d. Zeita. erb.

**Rochfrau** empfiehlt  
sich 3810  
Lorunia 22.

**Zurückgekehrt**  
vom 3. - 22. Oktober 8119  
**Professor Dr. Petruschky**  
Danzig-Langfuhr, Baumbachallee 5.

**Kirchenzettel.**  
Sonntag, d. 9. Okt. 1932  
20. Sonntag n. Trinitatis)  
\* Bedeutet anschließende  
Abendmahlfeier.  
**Luther-Kirche,** Frauen-  
str. 44. Form. 10 Uhr  
Entebean/gottesdft., 11 1/2  
Uhr Rindergottesdienst,  
nachm. 3 1/2 Uhr Erntedank-  
feier im Gemeindefaal,  
Donnerstag, abds. 7 1/2 Uhr  
Bibelstunde.  
**Stelle.** Form. 10 Uhr  
Gottesdft., anshl. Kinder-  
gottesdienst.

**Engl. u. franz. Kon-  
vers. u. Gram.** erteilt  
gepr. Lehrerin d. mehr.  
Jahre i. Ausland war.  
Sowińskiego 4, W. 5. 3878

**Polnischer  
Sprachunterricht**  
für Anfänger u. Fort-  
geschritt., auch Einzel-  
unterricht. Anmeldeb. 2  
Gothestr. 2 (ul. 20 stycznia  
20 r.), Zimm. 12. 8087

**Poln. u. franz. Kon-  
vers. u. Gram.** erteilt  
gepr. Lehrerin d. mehr.  
Jahre i. Ausland war.  
Sowińskiego 4, W. 5. 3878

**Prima  
oberschlesische  
Steinkohle**  
und  
**Hüttenkoks**  
**Brennholz**  
und beste  
**Buchenholz-  
kohle**  
liefert  
**Andrzej  
Burzynski**  
ul. Sienkiewicza 34  
Telefon 206.

Für den komm. Winter  
erm. Preise f. He-  
mische Reinigung  
sämtl. Garderobe  
Pomorzanska, Zduny 23

**Kacheln**  
große Auswahl  
in sehr schön.  
Farben u. best.  
Qualitäten  
(keine Bruch-  
ware) ständig  
auf Lager  
offertiert  
z. billigst. Preis.  
„Impregnacja“  
Bydgoszcz  
Lager  
ul. Chodkiewicza 15  
Cegielnia  
Tel. 1300. 8165

**Schweizerhaus**  
4. Schleuse 3853  
Sonntag, d. 9. Oktbr.  
**Konzert**  
Anfg. 4 Uhr. M. Kleinert.

**Leder - Joppen**  
wie neu, in allen  
Größen, zum Preise von  
60.- zł das Stüd.  
solange der Vorrat  
reicht, offertiert  
„Stala Okazja“  
Gdańska 10. 8179

**Wäsche-  
Nähturfe**  
a. eig. Wäsche w. erteilt  
Wäsche-Mittler Kasse,  
Marjalka Kocha 26, 1.

**Deutsche Bühne**  
Bydgoszcz T. 1.  
Sonntag, d. 9. Oktober  
abends 8 Uhr:

Die  
**liebliche Venus.**  
Schwant in 3 Akten  
von Amy Wendrich.  
Eintrittstatten  
wie üblich. 7905  
Die Zeitung.

Von der Reise zurück  
**Dr. Ed. Soboczyński**  
Spezialarzt für Hals-, Nasen- und Ohren-  
krankheiten. 8061  
GDANSKA 27.

**empfehl**  
sich 3810  
Lorunia 22.

**Drahtseile**  
außer Syndikat für  
alle Zwecke liefert  
**B. Muszynski,**  
Seilfabrik, Lubawa. 7907



Glossen vom Tage.

Für und wider die Minderheiten. — Frankreichs moralische Abrüstung. — Parlez-vous français?

Für und wider die Minderheiten.

Im Politischen Ausschuss der Völkerverammlung machte der deutsche Vertreter, Gesandter von Rosenberg, einen sehr materiellen Vorstoß in den Minderheitenfragen. Seine Rede war ein diplomatisches Meisterstück, vielleicht muß man in Genf gerade bei dem Thema „Minderheiten“ einen rauheren Ton anschlagen, wenn man zum Erfolg kommen will. Deutschland, dessen Volk die meisten Minderheiten unter fremder Herrschaft hat, steht nach Recht und Verlangen die Führung in diesem Probleme zu. An der Rede von Rosenberg schied sich auch die Geister in Wohl- und Ubelgesinntheit. Was Rosenberg in seiner Rede verlangte, ist kurz dies: Die Antragsteller aus den Minderheiten sollen bei den Genfer Beratungen mehr und zuletzt zu Worte kommen; Beschwerden sollen schneller und in öffentlichem Verfahren erledigt werden; der Völkerbund soll selbst letzte Entscheidungen treffen. Er riet darüber hinaus, einen ständigen Minderheitenausschuss zu bilden. Die Aussprache freiste um die deutschen Vorschläge. Soweit bis jetzt schon die Meinungen der Vertreter der einzelnen Länder vorliegen, kann man in ihnen deutlich zwei Gruppen unterscheiden. Für den Ausbau des Minderheitenverfahrens traten ein: Norwegen, Holland, Dänemark, Ungarn, Österreich, Bulgarien. Die Gegenseite, deren Regierungen zum Minderheitenschutz verpflichtet sind, führen Polen und Südslawien. Vor allem Zaleski wandte sich gegen die deutschen Vorschläge. Seine Rede läuft parallel der von Warschau geübten Praxis in der Behandlung der Minderheiten. Dem Völkerbund ist wieder einmal Gelegenheit gegeben, zu zeigen, ob er ein Verein guten Willens ist. Wir haben so wenig Hoffnung.

Frankreichs moralische Abrüstung.

Eine Berliner Zeitung brachte am Donnerstag die Wiedergabe eines Plakates, das groß und grellrot an den Pariser Anschlagssäulen klebt. Sein Inhalt ist, ins Deutsche überetzt, im Wesentlichen folgender: „Nationaler Verein für Rettungsdienst und Vorbereitung zum Militärdienst. Vorbereitung zum Militärdienst. Jünglinge! Nehmt an den Kursen der SNS teil! Ihr erhaltet diese amtlichen Diplome: Zeugnis über körperliche Tauglichkeit; Zeugnis über elementare Vorbereitung zum Militärdienst; Zeugnis über Leistungen in Spezialfächern. Und die damit verbundenen Vorteile: Bevorzugung bei der Einberufung; Wahl der Garnison; Möglichkeit zur Vervollkommnung in einem Beruf während der Dienstzeit; Möglichkeit der Beförderung zum Unteroffizier nach Verlauf von fünfmonatiger Dienst-

zeit; Besondere Vergünstigungen; Bevorzugung bei der Dienstentlassung. Gesetz vom 16. Februar 1932 in Abänderung des Gesetzes vom 31. März 1928 bezüglich Aushebung zur Armee: Art. 3. Im Falle der Zurückstellung muß jeder den Nachweis seiner Eintragung in einer Zentralstelle oder in einem Verein für militärische Vorbereitung erbringen. Stundenplan: Vorbereitung auf die Prüfung in körperlichen Leistungen durch Ratgeber der höheren Schule; Vorbereitung zu theoretischen Prüfungen durch amtliche Instruktoren; Schießen mit Kriegswaffen; Sonntags in den Dienststunden Schwimmen und Rettungsdienst; Kurse für Militärkrankenpfleger (Sanitäter).“ Das ist also das Frankreich der moralischen Abrüstung, dessen Ministerpräsident sich mit erhobenen Händen über das deutsche Kuratorium zur Erleichterung der Jugend entsetzt: „Wie kann man Kinder die Kunst des Bösen lehren!“ Dieses Frankreich will die Welt zum Zeugen anrufen, daß es nicht von der Anstreckung, seine Jugend zum Militärdienst vorzubereiten, befallen ist und daß es seine nationale Erziehung auf ganz andere Ziele richtet. Herr Herriot, bei dem grobe Worte so billig sind, möge erklären, welcher Unterschied zwischen dem ist, was Frankreich tatsächlich treibt und was er Deutschland unterschiebt.

Parlez-vous français?

Wollen Sie nach Prag reisen und fragen jemand nach guten Ratsschlägen, so wird Ihnen gewiß folgender Handgriff beigebracht: Fragen Sie einen Schutzmann deutsch, so tut er so, als verstünde er Sie nicht, fragen Sie ihn dann französisch, so versteht er Sie wirklich nicht, aber er antwortet in schönstem Böhmisches-Deutsch: dann möchten Sie doch schon lieber deutsch sprechen — und Sie kommen mit dem Mann blendend zu Rande. So ist dies in der schönen Stadt Prag. Jedes deutsche Wort und viel mehr noch jede deutsche Anschrift sind bis zum Äußersten verpönt, Französisch aber ist recht beliebt und wird sorgsam gehegt und gepflegt. Wahrscheinlich wird der Vernünftige sagen, weil es eben so viele Franzosen in Prag gibt, weil so viele Franzosen das geliebte Tschechien besuchen. Jawoll, lieber Freund, das ist die Fremdenstatistik Prags 1931: 462 864 Inländer besuchten Prag, 85 540 Ausländer. Von den Ausländern waren 31,6 v. H. Reichsdeutsche und 18,2 v. H. Österreicher — und Frankreich ist vertreten mit stolzen 3,5 Prozent! Unter den Ausländern spricht also schon allein die Hälfte deutsch. Wieviel von den Besuchern aus dem Südosten Europas mögen noch Deutsch sehr wohl, Französisch aber nicht verstehen! Und unter den Inländern werden sicher noch sehr, sehr viele zu den dreieinhalb Millionen Deutschen gehören, die in der Tschechoslowakei wohnen. Was nützt das alles? Deutsch ist und bleibt in Prag verpönt, Französisch aber bleibt Trumpf!

delt, kann also zum Oktoberbeginn ein Vakuum eigentlich nicht eintreten.

Der Polenbund ist im übrigen auch bei Herrn Calonder in der Angelegenheit vorstellig geworden und dieser hat eine genaue Prüfung des Tatbestandes zugesagt.

Neue englische Flottenpläne.

London, 3. Oktober. (Eigene Meldung.) Der Marinekorrespondent des „Daily Telegraph“ erzählt, daß weitgehende Änderungen in der Organisation der englischen Flotte geplant sind, die schon ziemlich bald in Kraft treten sollen. Die Heimatflotte und die Mittelmeerflotte sollen in eine Flotte zusammengefaßt werden, die sich auf die heimischen Gewässer stützt. Im Mittelmeer soll nur noch ein Verband verbleiben, der aus leichten Fahrzeugen, Kreuzern, Torpedobooten, Unterseebooten und Flugzeugträgern mittlerer Größe besteht. Die Admiraltät will dazu übergehen, kleinere Typen für alle Schiffsklassen zu bauen. Da die Durchführung dieser Pläne von der Mitarbeit der Dominien abhängt, so wurde diese Frage während der Konferenz von Ottawa besprochen, wobei die englischen Minister eine unerwartete Bereitwilligkeit der Dominien Kanada, Australien und Neuseeland feststellten, ihre Verpflichtungen in der gemeinsamen Sache des englischen Weltreiches anzuerkennen, so daß mit einer erheblichen Verstärkung der Flotte der Dominien in absehbarer Zeit gerechnet werden kann. Endlich sollen noch Änderungen in der Ausbildung des Offiziersnachwuchses geplant sein. Das Marinekadettenkorps von Dartmouth soll abgeschafft werden. Die Anwärter sollen von der Schule her in die Marine eintreten können. Im Zusammenhang hiermit wird erwogen, den Offiziersnachwuchs wieder auf Segelschiffen auszubilden.

Die Gründe für die Konzentrierung der Flotte sollen darin zu suchen sein, daß Englands Seemacht im Vergleich zu anderen Mächten verhältnismäßig schwächer geworden sei. England habe dringende Verpflichtungen im Mittelmeer, im Kanal und in der Nordsee, denen die jetzige Verteilung der Flotte nicht genügend Rechnung trage. England besitze keine „Westentaschen-Panzerkreuzer“, schwergepanzerte Kreuzer und große Torpedobootszerstörer wie andere Nationen und sei durch die Verträge an deren Bau verhindert. Seine Kreuzer- und Zerstörer-Flotte reiche nicht zum Schutz des Handels und von Geleitzügen aus.

Hitler an Italien.

Wie der „Europapress“ aus Rom meldet, hat der Führer der deutschen Nationalsozialisten, Adolf Hitler, dem „Tevere“ ein Interview gewährt, worin er u. a. erklärt: „Wie 1918 der Kommunismus der auswärtigen Politik Deutschlands einen Dolchstoß versetzt hat, so ist jetzt die sogenannte Reaktion von Papen dem Land in den Rücken gefallen, indem sie meinen Marsch aufzuhalten versuchte. Sie hat erreicht, daß der alte Reichspräsident mir die Reichskanzlerschaft verweigerte, trotzdem ich 14 Millionen Wähler und 280 Abgeordnete im Reichstag hatte. Nach der Reichsverfassung habe ich das Recht, daß man mir gelegentlich die Regierung überträgt. Herr von Papen vertritt eine kleine Gruppe und hat weder moralisch noch poli-

Bei Kopfschmerzen, Schwindel, Ohrensausen, gestörtem Schlaf, schlechter Laune, gereizter Stimmung greife man sogleich zu dem altbewährten „Franz-Josef“-Bitterwasser. In Apoth. u. Drogerie. 6888

tisch das Recht, im Namen des Volkes zu sprechen. Wir haben weder Gile noch Furcht, noch sind wir nervös, weil wir wissen, daß die Wahlen vom 6. November unvermeidlich zu unseren Gunsten ausfallen werden.

„Als Mussolini die ganze Macht übernahm, mußte er die Italiener mit einer Reihe von großen Reformen zum italienischen Staatsgedanken erziehen. Ich habe diese Arbeit bereits vollbracht, indem ich seit dreizehn Jahren die Deutschen mit meinen Gedanken vertraut machte, und habe so die Grundlagen für die Zukunft vorbereitet. Es ist unvermeidlich, daß ich auf gesetzlichem Wege die ganze Macht erlange. Wir haben keine Gewalt- und Staatsstreich ausgeführt, weil wir unserer Sache sicher sind. Aus diesem Grunde haben wir den Aufstieg von unten begonnen, um so den Gipfel zu erreichen. Jede Gewalt würde den Aufstieg nur verhindern.“

Über sein Wahl- und Zukunftsprogramm sagte Hitler, er werde die Feinde des Vaterlandes unerbittlich zermalmen, aber ihnen die Hand reichen, wenn die, die ihn bekämpft hätten, bereit seien, unter seinem Banner dem deutschen Vaterlande zu dienen. Man dürfe nicht vergessen, daß vor allem für sieben Millionen Arbeitslose Beschäftigung gefunden werden müsse. „Ich werde für sie Arbeit finden. Der Tag steht bevor, da die Nationalsozialisten nicht nur einen Gewaltstreich, sondern durch den einmütigen Willen des deutschen Volkes für sein Wohl und im Namen Gottes regieren werden. Deutschland und Italien haben die gleichen Feinde, und es ist ihre Aufgabe, gemeinsam für die Sache der Zivilisation zu wirken.“

Massenanfiedlung von Deutschen am Amazonasstrom?

Wie wir der „Kreuz-Ztg.“ entnehmen, ist in der amerikanischen Zeitungskorrespondenz „Associated Press“ seit Ende August eine große Diskussion im Gange, die von allen südamerikanischen Zeitungen in großer Aufmerksamkeit aufgenommen wurde, über die von General Knudt, dem ehemaligen deutschen Generalinstruktur der bolivianischen Armee erwogenen Pläne,

im Quellgebiet des Amazonasstromes 250 000 Deutsche anzusiedeln.

Diese Pläne des Generals Knudt sind soweit gebieter, daß demnächst der deutschen und den in Betracht kommenden südamerikanischen Länderregierungen genaue Vorschläge unterbreitet werden sollen. Seit Jahren sitzen an der Ausarbeitung dieser Pläne die besten Kenner und Sachleute der dortigen Gebiete, und man rechnet sowohl in politischer wie in finanzieller Hinsicht mit keinerlei ernsthaften Schwierigkeiten bei der Durchführung der Vorschläge.

Die Siedlungsmethoden, die man zur Anwendung bringen will, sind vollkommen auf Massensiedlung abgestellt. Es werden nur die geeigneten klimatischen Gegenden für die Ansiedlung ausgewählt, und auch die einzelnen technischen Anlagen, die man dort unten auf Grund der vorhandenen natürlichen Schätze ansetzen wird, sind so ausgewählt, daß der Abzug der anfallenden Erzeugnisse keine Schwierigkeiten erwarten läßt.

Die Grundlage der gesamten Vorschläge ist streng genossenschaftlich. Jugendliche, Abenteuerlustige, undisziplinierte und Unausgebildete kommen überhaupt nicht in Betracht. Als Mitglieder der einzelnen Genossenschaften sollen

nur Verheiratete mit Familie,

vor allem ältere und kinderreiche, aufgenommen werden. In erster Linie sollen die Arbeitslosen berücksichtigt werden, die durch die Nationalisierung der Industriewirtschaft in Europa möglicherweise für alle Zeit arbeitslos und damit auch heimatlos wurden. Gerade der Teil der Arbeitslosen, der zu alt zur Umschulung ist und selbst bei einer Wiederkehr der Konjunktur infolge ihrer hohen tariflichen Forderungen, auf die sie wegen ihrer großen Familien nun einmal nicht verzichten können, nicht beschäftigt würden, soll in erster Linie berücksichtigt werden. Soweit Nachrichten darüber vorliegen, hat man

wegen der Finanzierung mit nordamerikanischen Finanzhäusern schon engste Fühlung genommen,

es sollen auch bereits Zusagen vorliegen. Die Regierung der Vereinigten Staaten hat sich für die Angelegenheit eingehend interessiert und eine Umfrage veranstaltet, bei der mehr als 30 Prozent aller befragten nordamerikanischen Wirtschaftsführer sich dahingehend äußerten, daß diese neue Form der Siedlung, die hier zum erstenmal gewagt wird, sehr beachtlich sei und stark an die Siedlungsmethoden des antiken Rom erinnere, das den „Heiligen Frühling seiner Jugend“ von Zeit zu Zeit in geschlossener Form in die Kolonien des römischen Reiches abwandern ließ.

Wer die furchtbare Not der Arbeitslosigkeit in Deutschland in den letzten zwei Jahren miterlebt hat, und wer weiß, daß trotz einer kommenden Konjunktur große Teile der Arbeitslosen für lange Zeit keine Hoffnung haben, in den Arbeitsprozeß wieder eingegliedert zu werden, der wird diese neuartigen Pläne des Generals Knudt mit großer Interesse verfolgen.

Berlangen Sie überall

auf der Reise, im Hotel, im Restaurant, im Café und auf den Bahnhöfen die

Deutsche Rundschau.

Das polnische Gymnasium in Beuthen.

Eine Beschwerde des Polenbundes in Deutschland. — Die Gründe der verzögerten Konzessionserteilung.

Die polnische Presse bringt in großer Aufmerksamkeit die Meldung, daß der Bezirk I des Polenbundes in Deutschland an den Generalsekretär des Völkerbundes, Sir Erik Drummond, eine Beschwerde gerichtet hat, in der Klage darüber geführt wird, daß die preussische Schulbehörde die Konzessionen für die Aufnahme der Lehrtätigkeit an dem neu eingerichteten polnischen Gymnasium in Beuthen noch nicht erteilt hat. Ein Teil der polnischen Presse nimmt diese Meldung zum Anlaß, unter unvollständiger Wiedergabe des Tatbestandes die deutschen Behörden und deren Minderheiten-Politik mit Angriffen zu überhäufen und von den polnischen Behörden Repressalien gegen die deutsche Minderheit in Polnisch-Oberschlesien zu fordern. Demgegenüber stellt sich, der „Kattowitzer Zeitung“ zufolge, objektiv der Tatbestand folgendermaßen dar:

An den höheren Schulen in Preußen beginnt das Schuljahr mit dem 1. April, der Versetzungstermin ist Ostern. Infolgedessen müßte die Aufnahme der Lehrtätigkeit an einem Privatgymnasium zu einem anderen Termin zu Unzuträglichkeiten insofern führen, als eine Anpassung des Lehrplans an den für öffentliche Anstalten gültigen unmöglich wäre. Hierzu kommt weiter, daß eine Reihe der wichtigsten Lehrfragen, die eine unerläßliche Vorbedingung für die Aufnahme eines den allgemeinen Vorschriften ersprechenden geordneten Lehrbetriebes bilden, noch nicht geklärt sind. Hingewiesen wird hierbei seitens der zuständigen Stellen auf die Frage der Eignungsprüfung der staatspolnischen Lehrer, die Prüfung der zur Einführung vorgesehenen Lehrbücher usw.

Die preussische Schulbehörde steht auf dem Standpunkt, daß sie die Genehmigung zum Unterrichtsbeginn an der neuen Anstalt erst nach Klärung dieser Fragen und in Übereinstimmung mit den für alle Schulen geltenden Lehrplanbestimmungen erteilen kann.

Wenn also jetzt verlautet, daß seitens der preussischen Behörden die Genehmigung zur Eröffnung des polnischen Gymnasiums in Beuthen voraussichtlich nicht zu einem früheren Termin als zum 1. April erteilt werden wird, so mag dies bedauerlich erscheinen. Wir können uns aber nicht versagen, hierbei zu bemerken, daß die Deutschen in Polnisch-Oberschlesien gewohnt sind, gerade in Schulanangelegenheiten auf die Erledigung erheblicher unwichtiger Formalitäten — Vorschriften haupolizeilicher und ähnlicher Art — noch sehr viel länger zu warten, ohne daß derartige Verzögerungen, die ja ihre Ursache zweifellos nur in einer besonders peinlichen Anwendung der ergangenen Vorschriften haben, zum Gegenstand einer Beschwerde gemacht worden sind.

Unerfindlich erscheint, wie es durch die verzögerte Eröffnung des Gymnasiums, wie es in der Eingabe an Drummond heißt, polnische Schulkinder in Deutsch-Oberschlesien ohne Schule dastehen und in Gefahr sind, ein Schuljahr zu verlieren. Die in Frage kommenden Kinder dürften doch wohl durchweg von Lehranstalten in Deutsch-Oberschlesien kommen, bei denen ja das Schuljahr, wie gesagt, ohnehin erst im April endet bzw. beginnt, und da es sich bei dem neuen Gymnasium in Beuthen um eine Aufbauschule han-

